

la tribune

Vivre en
1984

petites annonces p.2 à 11
informations générales p.12
l'extra p.13 à 16

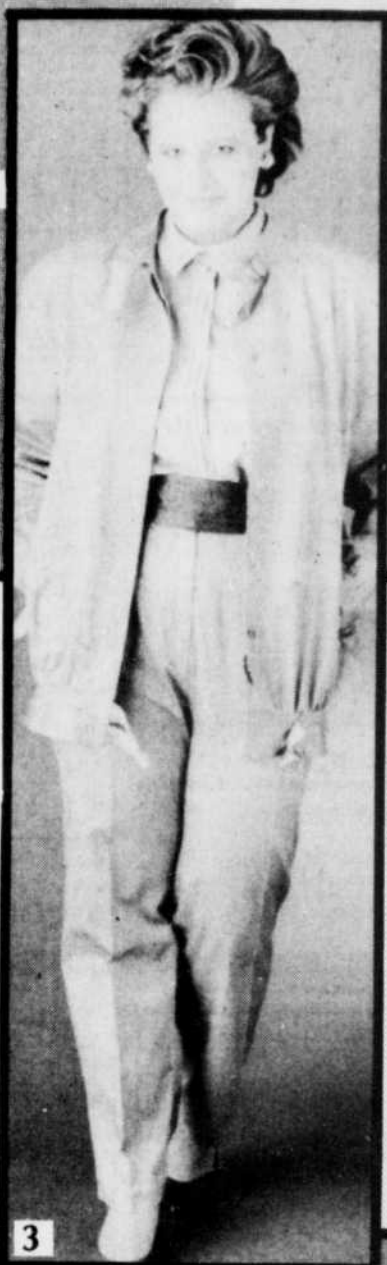


2

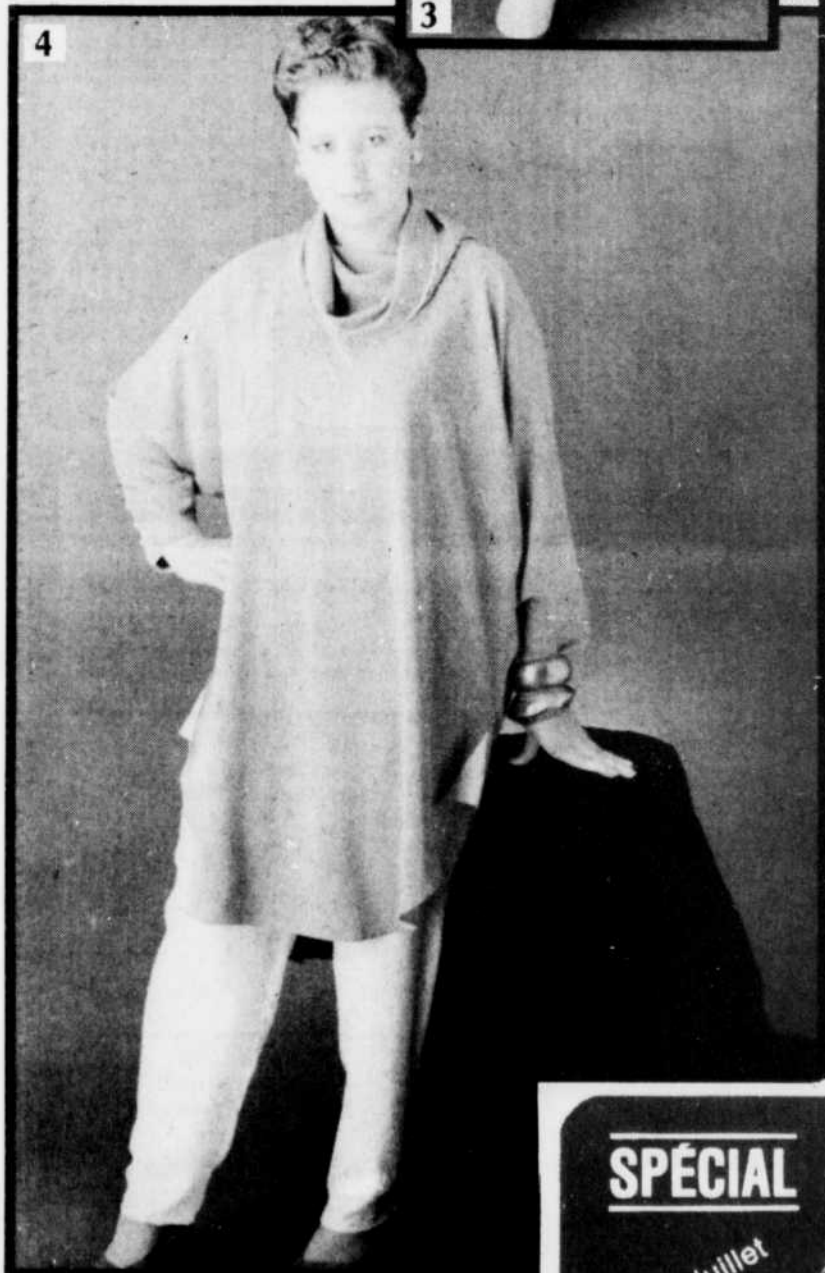
2- Ensemble coordonné, en toile à carreaux et rayures, chez Addition-Elle. Le corsage est blousant, agrémenté de manches chauve-souris avec ailerons.

3- Blouson de coton à larges épaules assorti à un pantalon tuyau. De Debbie Shuchat.

4- Tunique en crêpe de Chine à col lâche et manches dolman, portée sur un pantalon de couleur contrastante.



3



4



1

Fini l'ère des
modèles "tentes"

1- D'influence japonaise, cette blouse présente un drapé original, une attache dernier cri au côté et des manches kimono. Chez Addition-Elle.

À la mode peu importe la taille

Il fut un temps où les personnes habillant des tailles spéciales devaient se limiter aux modèles "tentes" ou se confectionner elles-mêmes des vêtements un peu plus à la mode.

Depuis, des magasins spécialisés ont fait leur apparition, avec un leitmotiv bien défini: "La mode toujours...peu importe la taille."

On y retrouve des tenues qui, à l'instar de la mode en général, suivent plusieurs directions: influence orientale, imprimés à motif, pantalons ajustés au bas de la jambe, modèles safari, garnitures en filet, denims à allure renouvelée...tenues un peu plus grandes peut-être mais quand même élégantes.

ES-TU UNE FEMME QUI DÉSIRE

retrouver ton autonomie face à la drogue, l'alcool et les médicaments?

Quelqu'un peut t'aider! Un stage de réhabilitation commence les 6 août et 17 sept.

RÉSIDENCE BOUR JOIE
241, rue Frère Dominique,
Nicolet, Tél. 819-293-4333

Le Petit
4200, King ouest
Sherbrooke 563-4755

SUPER SPÉCIAL
TOUS LES DIMANCHES SOIR
FONDUE CHINOISE
(A VOLONTÉ)

\$6.95

Comprendant:

- champignons
- piments
- oignons
- pommes de terre
- et nos 4 sauces maison.

Réservations: 563-4755

**CLINIQUE DE REPARATION
DE PROTHESES DENTAIRES**

- Nettoyage
- Polissage
- Dentier cassé
- Dent cassée ou tombée
- Repassement de dentier

16, GRANDES FOURCHES NORD
EDIFICE CENTRAL SHERBROOKE

106249 Ouvert du lundi au samedi midi **821-2094**

MIEL PUR '84
et en rayons
Pollen - Oeufs bruns
Ruche d'observation
à 3 km de Sherbrooke, amenez les enfants

846-3181

MIELLERIE DUGAS

Miellerie Dugas → Rang 7
Route 227 → Autoroute 55
Sherbrooke — Route 143 — Bromptonville

Souvenir des grands VOILIERS

ALBUM GRATUIT
AVEC DÉVELOPPEMENT
DE FILM
(procédé C-41)

5 modèles différents

Photo M.D. Enr. 430, Main Magog 843-7163	A.L. Téléphoto Enr. 124, Wellington nord Sherbrooke 566-8744
Photo M.D. Enr. 430, Main Magog 843-7163	Au Sommet de l'Escompte 22, Wellington n., Sherbrooke 562-4405

PHOTO CLICK
SERVICE UN JOUR

Nous utilisons le papier **Kodak**

LUNE DE MIEL

MIEL NATUREL

- Miel en vrac • baraté • sarrasin • pollen
- miel en rayon • Grande salle de montre
- Démonstration dimanche à 2h
- Ouvert 7 jours

FERME LUNE DE MIEL
2 km du CHUS, Chemin de Stoke
567-2558

SPÉCIAL Sensass...

Du 23 juillet au 4 août

A l'achat d'un futon de luxe et d'une base pliante, obtenez 1 housse gratuite (valeur de \$90.00)

Disponibles:
**FUTONS
meubles
et accessoires**

Sensation
1302 KING OUEST, SHERBROOKE, QUE. Tel. 819/564-0885

la tribune les petites annonces • 569-9501

1A Tour d'horizon

SALLE DE DANSE À MÈDE

Rue Ste-Anne, Coaticook. Danse tous les samedis soirs avec l'orchestre 'Les Oiseaux Bleus' pour les gens du 2ème âge. Apportez vos consommations. Inf.: 849-3628.

LA TASSERIE

Réservations pour mariages, showers, parties privées. 563-5364, 567-3458.

ERABLIÈRE DOYON

Salle de réception pour shower, mariage, partie de bureau, meublé. Libre: 15,22 sept., 13 oct., novembre, décembre. 562-7886, 567-0852.

BUFFET PELLETIER ENR.

Buffets froids pour toutes occasions. M. et Mme R. Pelletier, 1715 Dunant. 562-2223.

LE BUFFET SUPER ENR

70 St-Lambert, Bromptonville. Pour toutes occasions, buffets froids et chauds, brunch, cocktail, dégustations de fromages, etc... Mme S. Allard, 846-2373. Cuisinier: Alain Bélisle, 566-4451.

BUFFET ANNA DOSTIE BERGERON

Chaud, froid. Après-funérailles... 562-0519.

BUFFET TROURNESOL INC.

Buffet froid, repas chaud. M. Mme Dion, 725 Chicoyne. 567-9107.

DANSE À LA GRANGE À PAUL

Route 222, St-Denis de Brompton. Tous les samedis soirs. Une organisation du groupe LES SUPER CAVALIERS, musique populaire, danse sociale et de groupe, spectacle de gigue. Apportez vos consommations. Bienvenue à tous! Inf.: 569-8760.

SALLE ÉVOLUTION, 4201, Fontaine.

Tous les samedis soirs, on danse, on s'amuse ferme... au son de l'Orchestre de 'MARCEL LEMAY'. Apportez vos consommations. Aussi grande salle à louer pour tous genres d'activités. Inf.: 563-3533.

DOMAINE CHEZ ALBERT

Pêche à la truite mouchetée et arc-en-ciel dans un site enchanteur, aussi pique-nique, camping sauvage, chaloupe. Réservations groupe: 875-3712. Route 212, vers La Patrie, 7 kilomètres. Domaine Chez Albert, indications Camping-Pêche 4 km.

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

2463 DES CYPRES Fleurimont, cause transfert. Dimension 24 x 40. Tel: 562-0146.

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

CHEMIN GILBERT, Sand Hill, 2 acres de terrain, chalet isolé. Tel: 875-3464.



ROCK FOREST: Jolie résidence, 3 c.c., 2 s. bains, comb. lente, s. fam., 130 pi. façade sur l'eau.

PRIX RÉDUIT! 3 min. Université, magnifique résidence 6 pces, plus 3 1/2 pces loué 200\$/mois.

Marjolaine Morin 565-9843
Trust Général courtier 565-8181

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

15 MINUTES DU CHUR, maison 5 pces, 3 c.c., s. d'auto double, terrain près d'une acre. 878-3815.

A VENDRE par propriétaire. Quartier nord. Spacieux 9 1/2, 4 chambres à coucher, salle familiale, bar et bibliothèque en pin nouveau, salle de lavage, 2 salles de bains. Patio, remise, atterrissement. Prix raisonnable. Tel: 819-566-4648.

ASCOT CORNER, joli bung. 5 pces, parfaite condition, terrain paysagé. Prix d'adieu! IMM. ALLIANCE, G. Roland Roy courtier 565-7806.

BUNGALOW 7 PCES incluant 2 s. de bain, combustion lente, terrain 65x100, hais de cèdre, secteur paisible, taxe raisonnable, pas d'agent. 566-1498.



Madeleine McLellan



ROCK FOREST Finance-ment facile



TRIPLEX près Université, bon investissement.



RUE WHITE! Impeccable. Terrain exceptionnel.



PRES UNIVERSITÉ! Très fonctionnel.



Aussi beau choix de propriétés dans différents secteurs et à l'extérieur.

MADELEINE McLELLAN, agent 563-2581

1-27726

Century 21
Direct Courtier Inc.
566-2223

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

ATTENTION!
Rue Providence, Fleurimont. Unifamiliale 2 étages, 6 pces, chauff. élect., impeccable. 49.500\$ Magnum Immobilier Inc. courtier.

ROBERT BERTHIAUME
569-0500

LAC MASSAWIPPI
Pointe Blueberry
5 acres boisés, sur 1600
pieds de rivage, avec 200
pieds de plage de sable et
péninsule.

Maison d'été confortable, avec foyer en pierre, chauff. élect., garage à ba-
teau, puits et fosse septi-
que approuvés, généraliste
d'urgence etc. 300 000\$

ROLLAND & ASS.
courtier
Magog: 843-6657



Monique Riendeau

Rock Forest Secteur de
choix, semi-décoré, style
cottage 3 c.c. à c.,
chauffage électrique,
Franklin, remise 12 x 6,
prix avantageux.

Windsor Grand cottage
brique pour petit com-
merce ou maison d'ac-
cueil. Bonne possibilité
de revenus. A qui la
chance?

Chemin St-Catharine
Petit domaine sur 50 000
pieds, bungalow, 3 c.c. à
c., remise 24 x 24 chauf-
fage piscine creusée et
potager.

Windsor Style québé-
cois, 4 c.c. à c., finition so-
ignée, grandes pièces aé-
rées, foyer au salon, ter-
rain privé.

Windsor Rue Stanley,
bungalow brique, garage
attaché 3 c.c. à c., salle fa-
miliale et bureau au
sous-sol. Beau terrain
paysagé.

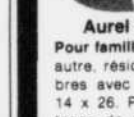
Deauville Style victorien
renové en 1980. Grandes
pièces, beaucoup de
possibilités d'aménage-
ment. Terrain 200x200.
Garage à hangar.

Aussi beau choix de pro-
priétés dans différents
secteurs et à l'extérieur.

MADELEINE McLELLAN,
agent 563-2581

1-27726

Century 21
Direct Courtier Inc.
566-2223



Aurel Painchaud

Pour famille d'accueil ou
autre, résidence 5 cham-
bres avec salle familiale
14 x 26. Plusieurs avan-
tages de services, auto-
bus, centre d'achat, éco-
les, etc.

322 acres près des li-
gnes Américaines, c'est
un endroit magnifique,
boisé et paisible. A voir.

YOLANDE COURCHESNE
agent 569-1857

1-27518

Century 21
Direct Courtier Inc.
566-2223

Nous sommes là pour vous servir.
566-2223

DIRECT COURTIER INC.

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

ATTENTION!
A tous les locataires, c'est le temps où jamais de devenir propriétaire. Subventions en-
core existantes de 1.000\$ fi-
nissant le 15 juillet 84. Taux
9 1/2% à 3 ans, mensualités
337\$/mois. R.R.C., 564-
6647 demandez Martin.

AUSTIN, 1 acre boisée, privé,
bung. 3 c.c., 2 s. bains, sa-
lam, s. lavage, garage, jardin,
poulailler. 42.000\$. **LAC**
MASSAWIPPI, Ayer's Cliff, 63
sur le lac, chalet 7 pces,
chauff. élect., 17.500\$. **COL-**
LINE BUNKER 2 1/2 acres avec
très belle vue, 2 ch., s. lavage,
bonne grange, serre, 30.000\$.
LAC MAGOG, chalet 4-Ba-
sons avec droit du lac, 2 ch.,
19.900\$. **MAGOG**, rue Collé-
ge, 13 pces pour 1 à 3 fami-
lies, poss. d'échange ou balan-
ce de vente, 55.000\$. **ROL-**
LAND & ASS. courtier, Ma-
gog, 843-6657.

Est Possession immédiate
Tout brique, bungalow
actuel sur terrain
commercial. Idéal pour
résidence et commerce
léger. Achat/vente im-
portant.

Plusieurs chalets dispo-
nibles. Prix entre
8.500,00 et 30.000,00
près de rivières ou lacs.
J'en ai probablement un
pour vous!

Terrain prêt à construire!
Reprise 90.000 pi.ca., en-
tièrement boisé. Peut se
diviser en bloc ou dé-
coré. Appelez pour plus
d'informations.

Près Lac Memphrémog
Chemin Georgeville,
2 acres de terrain. Ré-
sidence superbe, construc-
tion récente, très bonne
qualité. Faire visiter!

AUREL
PAINCHAUD,
agent 567-8817

CHARTIERVILLE, 150
acres boisés, 30.000
épinettes plantées,
maison, garage,
225.000\$, lot à bois 98
acres \$16.000, ou mé-
liorez votre offre.

LA PATRIE, maison de
campagne sur 1 acre.
Vue magnifique sur mon-
tagne. Seulement
15.000\$.

GOULD, ferme 100
acres, maison rénovée,
grange, prairie, beau-
coup bois mélangé,
45.000\$.

4 1/2 MILES de Lennox-
ville, chemin Capleton,
bonne maison, 3 ch. cou-
cher, fenêtres thermos,
galerie. Demande
29.000\$.

SCOTSTOWN, 163
acres, comprenant belle
coupe de bois et prairie
abandonnée. 330.000\$, 66
acres, jeune bois zone
blanche 10.500\$.

LENNOXVILLE, duplex
vieux style, près Univer-
sité. Idéal pour résidence
étudiant.

ST-ELIE, pour plaisir et
investissement, 100
acres, prairie, bois, gar-
nier, zone blanche par-
tielle. Demande 870.000\$.

BIRCHTON, résidence 2
ch. à coucher, solarium,
salle familiale, grand ga-
rage et atelier, beau site.
Seulement 10 millions de
Lennoxville 332.000\$.

LENNOXVILLE, 29, rue
Belvédère, grande
maison sur beau lot. Fai-
tes votre offre.

MAISONS, terrains et
fermes à plusieurs en-
droits.

POUR L'ACHAT OU LA
VENTE DE PROPRIÉTÉS DE
Tous genres,
COMMUNIQUEZ AVEC:
ROBERT BURNS
courtier
COOKSHIRE
875-3203
Pas le dimanche
1-27663

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

AYER'S CLIFF, sur lac Mas-
sawippi. Propriété de classe,
style canadien, const. récente,
6 pièces, belle plage, endroit pa-
ssible incomparable. Une visite
vous emballera! LAURETTE
REDIKER, agent 876-5353.
Century 21, DIRECT COURTIER
INC. 566-2223.

AYER'S CLIFF, grande maison
résidentielle avec 9 cabines
de location sur 470 pi. de
lac Massawippi. Claude Osi-
guy 838-5830. Elizabeth Red-
path 838-5850. GROUPE AS-
SOCIE, Imm. Michel Cousi-
neau, courtier 838-4621.

AYER'S CLIFF, plusieurs pe-
tites maisons au village ou à la
campagne offertes à 14.000\$ et
plus. Claude Osi-guy, 838-
5830. Elizabeth Redpath, 838-
5850. GROUPE ASSOCIE,
Imm. Michel Cousi-neau, courtier
838-4621.

BUNG. A C.C., planchers mar-
queterie, grande cuisine,
beaucoup rangement, secteur
tranquille. Prix réduit. R. Ga-
lpeau, 566-2430, 563-3000.
LE PERMANENT, courtier

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

MAGOG, maison neuve, 3 c.c.,
garage, terrain boisé
125x185, 69.500\$. Cause
transfert 843-3437, 843-6835.

le Permanent
courtier

Ginette D. Beaulieu

ROCK FOREST, Chalet
28x40 avec garage sur
terrain 100x100, au bord
rivière Magog, piscine.
PETIT LAC MAGOG,
Chalet en bonne condi-
tion, 2 c.c., tout meuble
sur terrain 100x100. Vue
magnifique.

PETIT LAC MAGOG,
Maison 1 1/2 étage, meub-
lée, sur grand terrain
207 pi. de façade sur lac.
Site exceptionnel.

LAC MIROIR, Chalet hi-
vernisé, 2 c.c., terrain
privé de 100x100, à 25
milles de Sherbrooke.

ST-GERARD, Maison
mobile 12x66 pi. sur
grand terrain paysagé
avec abri et bateau au
bord lac Aymer.

ROCK FOREST, Terrain
rue Bourassa de 84 pi. de
façade, superficie 8.150 pi.
OUEST, Triplex de bri-
que, x 5 1/2 disponible
pour acheteur. Secteur
paisible. Faire voir!

GINETTE D. BEAULIEU
567-2757
563-3000
courtier
1-27417

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

COTTAGE 3 c.c., finition inté-
rieur de qualité, chêne massif,
beau terrain, près tous ser-
vices. B. Galpeau, 566-2430,
563-3000.

LE PERMANENT, courtier

59191, EST, 9 pces, brique,
possibilité de bureaux ou
louer chambres. Pour rendez-
vous: Hercule Marcoux 843-
6389, 569-5941. Imm. Mar-
coux, courtiers
TRANS-ACTION, 569-9926

le Permanent
courtier

PRES SHERBROOKE
Superbe résidence 9
pièces, finition pin,
foyer au salon, 84
acres paysagées avec
rivière, lac, grange
aménagée 40 x 80. Une
visite s'impose!

AYER'S CLIFF
Très belle propriété en
pierre des champs, 8
pièces, foyer au salon,
72 acres, vue unique. A
voir absolument.

ST-JOACHIM
Ferme 134 acres avec
grand bungalow ré-
cent, 8 pièces, grange
transformée en berge-
rie, érablière avec 4000
entailles, sur 58 acres,
suerie, 2 ruisseaux.

SYLVIE RIGAUT
563-0398
563-3000
courtier
1-27669

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

EST, MAISON 8 pces, 2 étages,
revêtement alu., chauff.
élect., garage au s-sol, coin
tranquille 42.000\$ Paul Des-
chênes, 566-5897. DESCHÊ-
NES IMMOBILIER, courtier.

FLEURIMONT, jumelée 2 étages,
façade brique, 2 s. bains
Reprise Taxes: 522.10\$ Faire
voir! Marcel Pruneeau: 565-
0828. DANIEL ROBERGE,
courtier 564-4434.

FLEURIMONT, propriété style
cottage, neuf, prix avan-
tageux, impeccable. Faire ven-
dre! A qui la chance? Faire
voir: 906 rue de l'Anse, Fleu-
rimont. Linda Quirion, agent
567-0165. Century 21, DIRECT
COURTIER INC. 566-2223.

FLMT, bung. fonctionnel 3 c.c.,
s-sol à finir, terrain privé, pa-
tio, taxes 900\$ Sect. jeune
Louise Bélanger, 566-6504,
563-3000.

LE PERMANENT, courtier

LAC MONTJOIE, bord de l'eau,
maison 10 pces, nouvellement
renovée. Sans intermédiaire.
Pour rendez-vous, après 5h:
846-4489.

LENNOXVILLE, Très grande
maison sur terrain 3 acres
paysagé, avec étang à truites.
Sous-sol fini en garçonnère.
Garage double, place tranquille.
Possibilité de revenu
25.000\$ par année. Directe-
ment du propriétaire. Prix de-
mandé: 149.000\$. 563-8421.

MAGOG, domaine 10 acres, à
lanc de montagne, 275 sur
lac à la Truite, 9 pces, style
colonial américain. Gilles Lab-
bé, 566-2419, 564-3252.
TRANS-QUEBEC, courtiers

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE

EAST ANGU: Bon placement,
maison 3 logements, 1 litre à
l'acheteur. 123 St-Jacques.

MAGOG,
Attractif style "cottage" 7
pces, 4 c.c. B-énergie. Vaste
terrain boisé, droit accès lac
Memphrémog. Magnum
Immobilier Inc. courtier

BERTHIAUME
569-0500

MAISON 10 PCES, lac à trui-
tes, ruisseaux, 4 1/2 acres,
prop. remodelée, élect. 220,
soutassement à la grande rue,
Est de Sherb. 819-888-2283.

MAISON 6 GRANDES PCES,
salle de jeux, 2 s. de bain,
foyer, plancher et finition bois
franç., chauff. élect. Ext. entie-
rement rénove. DANIEL RO-
BERGE, courtier 564-4434,
569-3482.

MAISON À VENDRE: A Abas-
tos dans les Cantons de l'Est.
2 étages, 7 1/2 pces, grand ter-
rain paysagé, aspirateur mu-
ral, rénovation récente. Cause
Départ. Tel: 819-879-4111
le jour. Le soir: 819-879-5742
ou 819-563-3563.

MAISON habitable à l'année,
située au bord de l'eau, à la
Baie Lussier. St-Claude. Tel:
845-3194, 1-826-3318.

MEMPHREMAGOG
Terrain 400 sur la grève in-
croyable, 12 pces sur 50
acres. Considérer offre au-
sonnable.

IMM. CARDINAL
(91453 Canada Inc.)
ROSAIRE GAGNON,
courtier 562-0041.
JACQUES BISSON,
agent 562-8031.
GILLES COUTURE,
agent, 566-2282.

MONT ORFORD
Lac à la truite, chaudière ré-
sidence de luxe, située à l'extré-
mité de montagne, 10 acres bois-
ées, 275 pi. en bordure du
lac, 10 min. du centre de ski,
vue magnifique. Tel: 847-
0205.

N9107, NORD, 11 pces, foyer, 3
s. bains, 12 pces sur 50
acres. Possibilités de bureau. Faire
voir! Hercule Marcoux 843-
6389, 569-5941. Imm. Mar-
coux, courtiers
TRANS-ACTION, 569-9926

LUDMILLE PICARD
EST: Bungalow brique,
1964, rénove, 3 c.c. à c.,
élect., sous-sol, demi-fin.
Près des services. 42 000\$
EST: 2x6 pces, ch. nue,
sous-sol demi-fin., remise,
près hôpital à centre-vil-
le. Terrain paysagé. 40
000\$
ASCOT: Bungalow brique,
1977, ch. élect., 3 c.c., pos-
sibilité de revenus au sous-
sol. Patio. Abri. Terrain
200x200. Faites votre offre.
ST-ELIE: Garage 30x40,
chambre de peinture
20x30 pi. Bungalow réno-
vé, terrain 140x160.
ST-ELIE: Bungalow genre
maison mobile, sous-sol
demi fini, sortie extérieure.
Terrain 95x150, 27 500\$
LUDMILLE PICARD
562-2768

RE / MAX
Estrée Inc.
courtier immobilier
indépendant
bur.: 564-0204
1-27723

TRUST GÉNÉRAL

RESIDENCES

Dans le 6e rang de Brompton: 5 miles de
Sherbrooke, cottage 2 pces, avec possibilité
de 2 autres chambres, beau terrain, lac arti-
ficiel. Renaud Côté, 567-9341.

**Eat, vue unique sur toute la ville et en-
tours:** Cottage suisse, brique, luxueux & en-
soleillé, larges pièces, terrain privé. Renaud
Côté, 567-9341.

N'attendez pas la fin de l'été! J'ai de magni-
fiques propriétés à vous offrir, à des prix
très raisonnables. Louise Quirion, 562-9323.

Chemin Johnville: Grande maison rénovée,
planchers bois franc, 5 c.c., 2 s. bains, pe-
tite grange,

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE
MOTEUR CHRYSLER 318, 45.000 m. l'après 6h. 569-7991.
PRES LAC LOVERING 160 acres, excellente érablière, Tel. 876-5971

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE
NORD, COTTAGE 11 pces, garage double, foyer, piscine creusée, secteur de choix. Thérèse Gauthier, 562-3287. CAISSE D'ÉTABLISSEMENT, courtier 566-1144.

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE
NORD
Cottage 3 c.c., terrain superbe, dans les 30.000 GROSSE ASSOCIÉ, imm. Colette Gagné courtier, 567-3321, 565-7474

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE
N237, NORD, TRANSFERT, Joli bungalow brique, 3 a.m. distincte, foyer salon, 4 c.c., planchers b. franc. Demandez Diane Ricard 569-0296. Imm. Marcoux, courtiers
TRANS-ACTION, 569-9926

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE
P223, AYER'S CLIFF, brique commerciale, à vendre ou à louer, 2 locaux. Demandez Ginette Marcoux 562-3141. Imm. Marcoux, courtiers
TRANS-ACTION, 569-9926

1 PROPRIÉTÉS À VENDRE
ST-ADOLPHE DE DUBOISWELL, 20 miles de Sherbrooke. Vue et accès au lac. Maison récente, 2 ch. à coucher, foyer, ch. à diner, 100 p. terrain, 87-6778 ou 563-2050 ext. 63.

3 MAISONS OUVERTES
INTERET
9 1/2%
3 ans

3 MAISONS OUVERTES
MAISON OUVERTE
du lundi au vendredi
de 7h. p.m. à 8h. p.m.
samedi et dimanche
1h30 p.m. à 4h. p.m.
1215 DES LIS,
FLEURIMONT
via rue Des prés, près des Galeries
Quatre-Saisons

7 CHALET À VENDRE
CHALET ARCHIMEDE, neuf
Au Lac Louise à Weedon,
bord de l'eau, terrain
164.250. Tel. 567-0133, 877-3168.

8 TERRAINS À VENDRE
CH. THOMAS, route Georgeville,
Terrain boscé 34 acres,
pour bâtir. 843-5220
DURHAM SD, 10 miles de
Richmond, 300x800, vue
panoramique. Bonne route. Pay-
sage. Prairie. Entrée et fon-
dation pour chalet. 7 000\$. Ca-
mille Siméon, 187 Prince-
pale Nord, Windsor, 845-3218.

TRUST ROYAL

Courier

2855 KING OUEST, SHERBROOKE, 563-9834

RÉSIDENCES
Nord, rue London, belle maison joliment rénoverée, 4 chambres à coucher, salle familiale avec foyer, pas d'entretien, prix pour vendre, Robin Lasalle, 564-6001.
Nord, maison brique, 2 chambres à coucher, bois franc, terrain 50x132, raison transfert, prix pour vendre, Laurier St-Onge, 566-8841.
Nord, près école Montclair, vaste bungalow brique, 9 pièces, intérieur dégagé, 5 chambres, jardin privé, Michelle Blanchette, 563-2494.
Nord, 444.500, charmant bungalow 5 pièces, parquet bois franc, chauffage électrique, grand terrain, prêt service transport en commun, Liliane Gaudmard, 569-3540.

Grand 5 pièces bien éclairé situé à Desaulieu, avec garde-robes en cèdre et vacuum central avec grand garage double, taxi seulement \$580.00. Laurent Boudreau 864-4832.
Magog, vue sur lac et montagne, vaste résidence 8 pièces sur superbe terrain, garage double, piscine. Il faut voir, Michelle Blanchette 563-2494.
Grande maison, 6 chambres à coucher, située sur un beau grand terrain, pourrait servir pour commerce. Située sur le Boul. Bourque à Rock Forest. Laurent Boudreau 864-4832.
Richmond prix réduit, grand bungalow, 7 grandes pièces, très propre, terrain bien aménagé, garage, piscine. Liliane Gaudmard 569-3540.

Très jolie maison située dans un coin enchanter de Magog, intérieur impeccable, sur un terrain très bien aménagé avec piscine hors terre, travaux permanents payés. Laurent Boudreau 864-4832.
Compton, cottage cachet ancien dans village, chauffage bi-énergie, faites-moi une offre, Carole S. Gilbert 563-3214.
Richmond, grande propriété, 6 acres, 4 chambres à coucher, salle à diner, très grande salle de séjour au sous-sol, 2 salles de bain, possibilité 3 chambres additionnelles, grand atelier, écurie, cette maison conviendrait très bien pour foyer de groupe, Jacqueline Bolduc 846-2052 566-4454.

LA CAMPAGNE
Bonsac, bungalow construction 1980, fondation béton 8 pieds, terrain sur rivière, prix \$26.500 et financement 10%, 5 ans par le propriétaire, Adèle Lachance 566-7547.
Faut vendre maison 1981, construction A1, 5 pièces, armoires et boiserie en merisier, foyer en brique, grand abri d'auto, terrain une acre boisée, 5 minutes du C.H.U. Charles Dubreuil 878-3815.
A la campagne, 20 minutes de Sherbrooke, propriété impeccable rénoverée, 4 chambres à coucher, armoires neuves, grandes pièces bien éclairées, beaucoup de rangement avec garage attenant et superbe terrain de 100.000 p.c., Information Donald Gaudreau 563-2108.

Nord, secteur parc St-Alphonse, maison de prestige, split level, 10 pièces aérées, foyer, plafond cathédrale, rue tranquille, Francine Charest, 563-2550.
Vieux nord, cottage 3 chambres à coucher, grand salon avec foyer, salle à diner, boiserie planchers bois franc, chauffage bi-énergie, complètement rénoveré avec goût, sur un terrain double bien paysagé, \$58.500, Rhoda Leonard, 565-7125.

Vieux nord, rue Beaumont, bungalow brique et pierre, salon, salle à diner plancher bois franc, près des parcs et écoles, beau terrain paysagé, Rhoda Leonard, 565-7125.
Très jolie maison, construction brique, planchers de bois franc, belles boiserie décapées, 3 chambres à coucher, salle à manger, très belle salle de séjour au sous-sol, bureau, etc., tout de 5 1/2 pièces en haut, très bon état, Jocelyne Fontaine, 564-5154.

Vieux nord, site exceptionnel, bungalow brique et pierre, 3 chambres à coucher, salon, salle à diner, plancher bois franc, boiserie, construction supérieure, fait voir, Rhoda Leonard, 565-7125.
Nord, bungalow brique et pierre 29x38 plus salle à diner 12x13 avec porte patio, disposition originale des pièces, 3 chambres à coucher, grande cuisine avec armoires en pin, parqueterie de chêne, sous-sol fini avec atelier, chauffage électrique, grand terrain paysagé, remise 8x16, orientation sud-ouest, quartier paisible, 3 minutes Carrefour, Transfert, on demande \$49.000, Rhoda Leonard 565-7125.

Nord, rue Duvernay, cottage lumineux 8 pièces, 3 chambres à coucher, salle à diner, cuisine armoires en chêne, salle familiale, premier plancher avec plafond cathédrale, plancher chêne merisier, bain romain, taxes \$728.00, transfert, la campagne en ville, Rhoda Leonard 565-7125.

Vieux nord, près parc Howard, cottage brique, 4-5 chambres à coucher, salon avec foyer, salle à diner, voir, salle familiale premier plancher, sous-sol fini, grand terrain paysagé. Faut visiter pour apprécier cette spacieuse maison, Rhoda Leonard, 565-7125.
Ouest, unifamiliale brique et cèdre 24x40, 6 1/2 pièces, entrée split level, 4 chambres à coucher, sortie extérieure du sous-sol, chauffage électrique, cause vente: transfert, \$49.000, négociable, Francine Charest, 563-2550.

Quartier universitaire, nouvelle inscription, bungalow brique style ranch 45x27, grand sous-sol, salle à diner, planchers bois franc, grande salle familiale avec foyer, beaucoup de rangement, construction supérieure, piscine creusée chauffée, possibilité louer des chambres. Faut voir, Rhoda Leonard, 565-7125, Cécile Paquette, 567-3034.

Ouest, 5 minutes de l'Université, bungalow avec garage double, abri recouvert au-dessus du garage, terrain paysagé, 4 chambres, grande salle familiale avec bar sous-sol, Michelle Blanchette, 563-2494.
Rock Forest, rue Farrand, bungalow élevé 24x40, possibilité de location au sous-sol, 3 chambres au rez-de-chaussée, planchers de bois franc, terrain exceptionnel, Michelle Blanchette, 563-2494.

Fleurimont, maison canadienne, trois lucarnes, 3 chambres à coucher, salle à diner, voir, salle familiale avec foyer, construction supérieure, terrain immense paysagé. Faut visiter, Rhoda Leonard 565-7125.
Coaticook, grande maison 8 pièces, 2 salons, salle à diner, boiserie, planchers bois franc, grand terrain paysagé, fait voir cette charmante maison pour l'apprécier, Rhoda Leonard, 565-7125.

Grand lac Brompton, chalet 4 saisons, accès au lac, très beau terrain, tout meublé, Jacqueline Bolduc 566-4454 846-2052

REVENUS
Asbestos beau duplex en brique, bien situé, excellente condition, plancher bois franc, 3 garages, très bonne vue, Laurier St-Onge 566-8841, Jacqueline Bolduc 566-4454 846-2052.
Duplex, 24 pièces rénovées, chauffées, rapporte \$480.00 mois, travaux permanents payés, fournaise rénoverée, doit vendre, \$28.800. Pour information Donald Gaudreau 563-2108.

TERRAINS
Eastman, terrain boisé, zone blanc, 92 acres, près des lacs d'Argent et d'Orford, ruisseau, bon terrain pour développement, Laurier St-Onge 566-8841, Jacqueline Bolduc 566-4454 846-2052.
Terrain 28 acres, tout en bois mélange, moitié bois mou et moitié bois franc, petit chemin traversant le lot, petit ruisseau, prix pour vendre, pour information, Charles Dubreuil 878-3815.

Offre très spéciale, \$1000 de rabais sur terrain 200 x 200 boisé, situé à 1 km de l'autoroute des Cantons de l'Est, endroit pittoresque, prix \$5.500. Pour information Donald Gaudreau 563-2108.
Lot aménagé pour roulotte dans un secteur propre et bien aménagé. Laurent Boudreau 864-4832.
Lac Memphrémagog, 47 acres zone blanc tout 840 pieds de frontage sur la baie de Fish Bay, prairie et boisé, seulement \$54.000, Louise Gadois 838-5654.

FERME
A 10 miles de Lennoxville, ferme de 209 acres, maison 8 pièces, grange 24 x 84, garages, 2300 cordes de bois à couper, idéal pour chevaux, animaux à boeuf et très bon potentiel pour élevage à truies. Adèle Lachance 566-7547.
Dépanneur avec cantine situé sur grande route, bon chiffre d'affaires, licences bière et vin, avec valdeuse lot Québec, le tout avec résidence séparée, Laurent Boudreau 864-4832.

COMMERCIAL
Maison avec 4 chambres à coucher, avec sous-sol qui pourrait servir ranch d'équitation ou coiffeuse, finition chêne, terrain 100 x 98, très bon prix, Laurier St-Onge 566-8841.
Magog rue Des Pins, attrayant style cottage anglais 8 pièces, 4 chambres à coucher, plancher bois franc, garage, vaste terrain paysagé, site enchanter, Francine Charest 563-2550.

OFFRE SERVICE PERSONNALISÉ
dans l'achat ou la vente de propriétés de tous genres. A votre service.
LINDA GUINON
AGENT, 567-0185
Century 21, DIRECT COURTIER INC., 566-2223

QUEST
895 BELMONT, Pres Belvédère, brique 3 c.c., s-sol aménagé, 4 ch. à coucher, 487 888 GROUPE ASSOCIÉ, Imm. Colette Gagné, courtier 567-3321, 565-7474.
PAR PROPRIÉTAIRE, Maison canadienne toute en pierre des champs, avec garage. Grand terrain boisé 5 minutes Univ. rue Louise 864-4900.

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

OFFRE SERVICE PERSONNALISÉ
dans l'achat ou la vente de propriétés de tous genres. A votre service.
LINDA GUINON
AGENT, 567-0185
Century 21, DIRECT COURTIER INC., 566-2223

QUEST
895 BELMONT, Pres Belvédère, brique 3 c.c., s-sol aménagé, 4 ch. à coucher, 487 888 GROUPE ASSOCIÉ, Imm. Colette Gagné, courtier 567-3321, 565-7474.
PAR PROPRIÉTAIRE, Maison canadienne toute en pierre des champs, avec garage. Grand terrain boisé 5 minutes Univ. rue Louise 864-4900.

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

OFFRE SERVICE PERSONNALISÉ
dans l'achat ou la vente de propriétés de tous genres. A votre service.
LINDA GUINON
AGENT, 567-0185
Century 21, DIRECT COURTIER INC., 566-2223

QUEST
895 BELMONT, Pres Belvédère, brique 3 c.c., s-sol aménagé, 4 ch. à coucher, 487 888 GROUPE ASSOCIÉ, Imm. Colette Gagné, courtier 567-3321, 565-7474.
PAR PROPRIÉTAIRE, Maison canadienne toute en pierre des champs, avec garage. Grand terrain boisé 5 minutes Univ. rue Louise 864-4900.

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

Rock Forest
Bung const. 1984, 4 c.c., par-
tiel du-sol avec revêtement, près
travaux services. 5940 Forget,
864-6222, après 6h30.

SECTEUR UNIVERSITAIRE
Ouest, bungalow 2 pces, 4 c.c., piscine, jardin entouré
cèdres, près école et services.
65.000\$ Magnum Immobilier
Inc. courtier.
ROBERTE
BERTHAUME
569-0500

OFFRE SERVICE PERSONNALISÉ
dans l'achat ou la vente de propriétés de tous genres. A votre service.
LINDA GUINON
AGENT, 567-0185
Century 21, DIRECT COURTIER INC., 566-2223

QUEST
895 BELMONT, Pres Belvédère, brique 3 c.c., s-sol aménagé, 4 ch. à coucher, 487 888 GROUPE ASSOCIÉ, Imm. Colette Gagné, courtier 567-3321, 565-

10 COMMERCES A VENDRE

BOUTIQUE DE VETEMENTS et accessoires de mode, au centre-ville à vendre, prix demandé: 7.800\$. Tel: 569-2212 ou 569-3163.

BRASSERIE rue King Ouest. Par propriétaire. Option d'achat avec bail. Tel: 569-2212 ou 569-3163.

C242. COMMERCES de chaussures familiales, établis depuis 20 ans, rentabilité assurée. Cause de vente: maladie. S'achète par lot ou séparément. Michel Charrier, 563-5629. IMM. MARCOUX, courtiers.

TRANS-ACTION, 569-9926

COATIQUE, restaurant indien avec terrasse. Clientèle établie. Logement libre à l'acheteur. Doit vendre, santé. Prix intéressant. RAYMOND BRU-LETTE, courtier 567-3114.

DEPANNEUR avec résidence, dans bon quartier. Bien situé, dans la région des Bois Français. Directement du propriétaire. 815-363-2203.

DEPANNEUR très bon chiffre d'aff. bien équipé, en opération depuis 30 ans. Jean-Paul Thériault, 567-3634, 563-3000.

LE PERMANENT, courtier.

DEPANNEUR avec très bon chiffre d'aff. à vendre. Inclut terrain et bâtisse (avec grand logement de 5 1/2 pces). Situé à Lac Mégantic. Intéressés seulement. 1-819-583-2717, entre 10 et 11 hres p.m.

DEVENIR votre propre patron. Kiosque de fruits et légumes très bien situé et vente sur route avec camion. 1-514-532-4920.

EPICERIE-ACCOMMODATION avec terrasse et revenu. Logement 7 pces à l'acheteur. Bon chiffre d'aff. Thérèse Gauthier, 562-3287. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier 566-1144.

EPICERIE-BOUCHERIE chiffre d'aff. 1.000.000\$. Equip. moderne, rénovation récente. Poss. agrandissement. Comptant. 85.000\$. M. Bessette ou M. Paquette. 1-800-361-9052.

EST, DEPANNEUR avec bâtisse et log. 14 pces libre à l'acheteur. Chiffre d'aff. 325.000\$. Raymond Bru-Lette, courtier 567-3114.

HOTEL DU BOURG, situation, 15 chambres, 1,5 km. du centre de ski. 514-879-1385. Loc. 308.

MAGASIN GENERAL Banière de Sherbrooke. Epicerie, charcuterie, bœuf à pizza, maison, quincaillerie, gaz, etc. 606-949. Excellent chiffre d'affaires. Logement, int. du lundi au vendredi, entre 8h30 et 4h30. 563-3832. Jean.

MAGOG: Bar à vendre ou à louer. 843-1600.

MANUFACTURE D'ENSEIGNES, commerce établi depuis 35 ans. Cause retraite. Thérèse Gauthier, 562-3287. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier 566-1144.

RESTAURANT 30 PLACES, à 35 miles de Sherbrooke. Bien équipé, refait à neuf. Facile à chasser. Cause maladie. Tel: 819-344-2310.

RESTAURANT BAR-SALON, grand terrain. 2 1/2 pces. 108 rue 108 dans La Beauce. Prendrais échange contre maison à revenus ou bungalow. Tel: 419-483-5257.

RESTAURANT bon chiffre d'aff. certifié, situé route passante. Logement 5 pces. Actuellement exploité à 50%. Raison: retraite. IMM. ALLIANCE, G. Roland Roy, courtier 565-7806.

10 COMMERCES A VENDRE

PRIX ET CONDITIONS AVANTAGEUX

Tres bon commerce saisonnier, épicerie-restaurant, situé à Lac Lovington avec terrain, bâtisse et équipement.

IMM. CARDINAL (91453 Canada Inc.) ROSAIRE GAGNON, courtier 562-0041. JACQUES BISSON, agent 562-6031. GILLES COUTURE, agent, 566-2262.

RESTAURANT spécialisé, haute renommée, grand terrain, idéal pour motel. Thérèse Gauthier, 562-3287. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier 566-1144.

ST-ELIE, 17 pces, bonne const., grand terrain, piscine creusée, idéal pour foyer d'été. 5 min. du Carrefour Thérèse Gauthier, 562-3287. CAISSE D'ETABLISSEMENT, courtier 566-1144.

11 COMMERCES A LOUER

RESTAURANT à sous-louer, au 505 King Ouest, 1758 / mois. Tel: 563-7291.

12 MAISONS DE CAMPAGNE

30 KM DE SHERBROOKE, petit cottage, pces sur paces 54 acres boisées. Pauline Turgeon, 563-2748. 563-3000. GROUPE ASSOCIE. IMM. Michel Cousineau, courtier 565-8181.

LE PERMANENT, courtier.

A LOUER, maison de campagne. 12 pces, terrain de 65.000 pi. car. ang. Galt Ouest et McManis, 543-5422.

A VENDRE, 30 min. de Sherbrooke, chemin asphalté, sur route 108. 29.800\$, aménagement complet. Terrain paysagé. Tel: 832-4085.

BURY, maison de campagne 8 pces, terrain 3 acres, coin paisible, belle vue sur la campagne. 15.000\$. Héloïse Lapierre, 564-6463. TRUST GENERAL, courtier 565-8181.

WAYS MILLS, bâtisse industrielle 20.000 pi. ca., béton, sur 6 acres, glacières, électricité, etc. Pour info, voir: 563-5422.

30.000\$ Claude Ostiguy, 838-5830. Elizabeth Redpath, 838-5830. GROUPE ASSOCIE. IMM. Michel Cousineau, courtier 565-8181.

MAISON A VENDRE ou à louer, rénovation, située au 421 Rang 8, Windsor. 8 pces, 4 c.c., chauffage électrique et bois. Terrain 650 x 120. 3 garages, jardins. Taxes: 230\$. Endroit calme. Tel: 845-3800.

MIGNONNE petite maison 5 pces, cachet spécial. Magnifique terrain paysagé (pommes, lilas etc.). Près Kéveles. 35.000\$. Tel: 842-2695.

PAR PROPRIETAIRE, FAUT VENDRE! Jolie maison 5 pces, impeccable, grand terrain, avec garage double, endroit tranquille. 569-2865.

ANGLE GALT-MCMANAMY, emplacement commercial 14.000 pi. ca. sur 3 étages, à vendre ou louer pour magasin de meubles neufs ou usagés, grand restaurant, entreposage, etc. 843-5422.

DISTRIBUTEURS Possibilité 30.000\$ et plus en quelques mois. Territoires disponibles. Petit capital requis. Tel: 1-514-255-6920.

TEMPS PLEIN ou partiel, possibilité de 4508, 9008 et plus par semaine. Voir l'acheteur un nombre limité de distributeurs tel le secteur. Exp. non nécessaire. Possibilité formation complète. Pour informations appeler sans frais: 1-800-361-6614.

1 MILLE DE LENNOXVILLE, 3 1/2 pces, entrée lav-séch. 3000\$. 569-2751, après 6h. 569-3661.

1 MOIS GRATUIT! Est. 1100 Papineau. 3 1/2 pces, chauffage, 567-8359.

1 MOIS GRATUIT Ouest. 3 1/2, 5 1/2 à louer, libres immédiatement. 566-1783.

1 MOIS GRATUIT 1965-1975 CHAGNON. Grand 4 1/2 pces, puits, asp. mural, balcon, stat. avec prise. Chauffage, meubles à désirer. Tel: 562-0662, 565-1813.

12 MAISONS DE CAMPAGNE

MARBLETON ROUTE 112

Bungalow moderne québécois, const. 1979, impeccable, terrain 40.000 p.c., taxes 2448. Prix raisonnable à 39.995\$. Bon terrain, entièrement disponible. Pour une visite personnelle, appelez Hugh S. Rose.

Imm. Hugh S. Rose LE COURTIER A-1

Plus de 50 ans d'expérience dans la vente, 11 ans dans l'immobilier.

1-(819)-567-4251

VENTE RAPIDE! 37.000\$

Maison 23x40, garage et remise, terrain boisé 4 acres, borne par ruissseau, 19 miles Sherb. Sur chemin East-Haley, près de Massawippi. Int. 566-1529 ou 562-3082.

13 HOTEL ET MOTELS

CAMPING, franchise KOA avec 129 sites de location, sur beau lac, village de frontiers. Claude Ostiguy, 838-5830. Elizabeth Redpath, 838-5830. GROUPE ASSOCIE. IMM. Michel Cousineau, courtier 565-8181.

HOTEL A VENDRE, Route 161, Stratford Centre. Bon chiffre d'affaires. Même proprio depuis 25 ans. Prix de vente net. Intéressés seulement. Tel: 1-418-443-2636.

14 BATISSES COMMERCIALES

ANCIENNE ECOLE, sur grand terrain commercial de 65.000 pi. car. ang. Galt Ouest et McManis, 543-5422.

AUBAINE QUARTIER OUEST Bâtisse commerciale 40x80, 2 planchers, grand stationnement. 569-6068 ou 566-7454.

BATISSE DE 4.000 pi. ca., à vendre ou à louer, avec terrain de 17.000 pi. ca., local de 1.500 pi. Disponible immédiatement. 566-7454.

Rock Forest, 564-8953.

30.000\$ Claude Ostiguy, 838-5830. Elizabeth Redpath, 838-5830. GROUPE ASSOCIE. IMM. Michel Cousineau, courtier 565-8181.

MAISON A VENDRE ou à louer, rénovation, située au 421 Rang 8, Windsor. 8 pces, 4 c.c., chauffage électrique et bois. Terrain 650 x 120. 3 garages, jardins. Taxes: 230\$. Endroit calme. Tel: 845-3800.

MIGNONNE petite maison 5 pces, cachet spécial. Magnifique terrain paysagé (pommes, lilas etc.). Près Kéveles. 35.000\$. Tel: 842-2695.

PAR PROPRIETAIRE, FAUT VENDRE! Jolie maison 5 pces, impeccable, grand terrain, avec garage double, endroit tranquille. 569-2865.

ANGLE GALT-MCMANAMY, emplacement commercial 14.000 pi. ca. sur 3 étages, à vendre ou louer pour magasin de meubles neufs ou usagés, grand restaurant, entreposage, etc. 843-5422.

DISTRIBUTEURS Possibilité 30.000\$ et plus en quelques mois. Territoires disponibles. Petit capital requis. Tel: 1-514-255-6920.

TEMPS PLEIN ou partiel, possibilité de 4508, 9008 et plus par semaine. Voir l'acheteur un nombre limité de distributeurs tel le secteur. Exp. non nécessaire. Possibilité formation complète. Pour informations appeler sans frais: 1-800-361-6614.

1 MILLE DE LENNOXVILLE, 3 1/2 pces, entrée lav-séch. 3000\$. 569-2751, après 6h. 569-3661.

1 MOIS GRATUIT! Est. 1100 Papineau. 3 1/2 pces, chauffage, 567-8359.

1 MOIS GRATUIT Ouest. 3 1/2, 5 1/2 à louer, libres immédiatement. 566-1783.

1 MOIS GRATUIT 1965-1975 CHAGNON. Grand 4 1/2 pces, puits, asp. mural, balcon, stat. avec prise. Chauffage, meubles à désirer. Tel: 562-0662, 565-1813.

41 APPARTEMENTS A LOUER

1 MOIS GRATUIT Ouest. 4 1/2 pces, moderne, asp. mural, stat. avec prise, balcon. Revient à 2705\$ chauffé en plus 100% réduction le 1er mois. 569-7324, 563-7182.

1 1/2 (Studio), 1.200 rue Laroque, 850 Esplanade, meublé, chauffe, 1955 et - Bail spécial pour étudiants. 562-5294.

1, 2, 3, 4, 5, 6 PCEs, Vieux Nord, Centre, Ouest. Foyer, planchers vernis, chauffage électrique, meubles ou non. Stationnement. Libre immédiatement. 1455 à 3805 mois. Réservez immédiatement. 567-1842.

1000 LACOMBE 4, 4 1/2. Quartier Est. Tres bien situés, chauffés à désirer. 567-3805, 566-8220.

1015 STE-FAMILLE, 4 1/2, chauffe, eau ch. Libre juillet, août. 563-3659, 566-2188.

1021 FEDERAL, 4 pces propre, chauffe, eau chaude, garage. 2558 Agnes St. 563-9255.

133 GRANDES FOURCHES Sud, près terminus d'autobus. Meublé, 3 pces, 2205\$. 4 pces: 2458. Ass. semi-meublé, Endroit tranquille. Rénové, idéal pour étudiant. 567-3030.

1332 DENAULT, Appartement meublé, 1 1/2 pce 1405 / mois. Après 5h: 847-0074.

13e AVE N, 3 1/2, meublé ou non, chauffe, Corbi, buand., stat. 563-5073, 569-6634.

2305 AVE, 2x4 1/2, pces: 1905. Meublé Libre immédiatement. Meublé ou non. 566-1565, 565-1813.

155 LOMAS 1 1/2 pce, meublé, piscine extérieure, buanderie, près centre d'achat. 563-9175, 567-5782.

1 1/2 MEUBLES 1755mois et plus, chauffés. Bail spécial pour étudiants. 155 Wellington Nord, 569-3891, 566-8220.

1 1/2 PCE meublé, chauffé, éclairé, à 2 milles Ux, 2005 / mois. Tel: 567-0702.

2810 MESY 3 1/2 - 4 1/2 Meublé ou non, pour info, voir: 566-6453.

730 BUCK 2 1/2, 3 1/2, 4, 4 1/2 pces. Meublé ou non, pour info, voir: 567-8880.

567-8880 après 5h.

Les Habitants Evangéline

5 pces

Immobilier neuf Première occupation dans quadruple finition soignée. Secteur Ouest.

Pour visiter: 564-0195, 564-1305.

JARDIN MI-VALLON Luxueux 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, frais peints, chauffés, meublé, aspirateur mural, stat. avec prise, parc d'amusement, piscine. Service de conciergerie.

Int.: 564-1877.

5288, rue Gaspé

- Construction en béton plus sécuritaire contre le feu
- Tres bien insonorisé
- Logements spacieux
- Vue panoramique
- Espace vert prévu pour le plein air
- A proximité des services tels que sportifs, centre d'achats

Service de conciergerie 564-0772

Si pas de réponse 564-5111

APPARTEMENTS GASTADOR

Location Immédiate

3 1/2-4 1/2-5 1/2

Pour location: 1825 Belvédère sud, app. 208 562-5174

73, Belvédère, Lennoxville, app. 411 563-9949

ADMINISTRATION: 563-5318

1825 Belvédère sud, app. 105

LES JARDINS

Pres. Parc Jacques Cartier Université Centre d'achats

• Insonorisés

• Chauffage électrique, stationnement

• Service conciergerie

• Rént. 85 \$/mois

Bureau ouvert 7 jours

Tel: 562-4773

Les Appartements Le St-François

5 1/2 - 4 1/2

A louer pour juillet, août, septembre.

Semi-meublé, lave-vaisselle, piscine, bain sauna, service conciergerie.

Service de 15 h à 1 h.

Rent. 85 \$/mois

Bureau ouvert 7 jours

Tel: 562-4773

41 APPARTEMENTS A LOUER

1 1/2 PCE meublé, chauffe, électricité comprise: 2508 / mois. Quartier Nord. Tel: 565-8563.

1 1/2 VIEUX NORD grand studio neuf, foyer, buanderie, aspirateur central, porte patio, balcon, stat., tapis, rideaux, poêle, réfrig., rue tranquille, 937 Stanley, Libre imm. De 2255 à 2455\$/mois. Réservez maintenant! Tel: 567-1842.

1 1/2, 2 1/2, 3 1/2 PCEs, meublé, semi ou non meublé, chauffés, eau ch. Pres centre-ville et tous les services. 565-9297.

2 ET 3 PCEs, modernes, très propres, buanderie. Meublé ou non, chauffés, eau chaude. Ouest, près centre. 567-6015.

2 mois gratuits Ouest 4 1/2, immeuble de 8 logements. 564-6080.

2 MOIS GRATIS Ouest-1705, Goyette 3 1/2, 5 1/2, libres imm. 566-1783.

2 PCEs meublé, eau ch., fourne, électricité 5 min. du Centre, pour étudiant. 562-9463.

2 1/2 PCEs chauffées, meublé, eau ch., fourne, Rue Woodward 2078. 565-7949.

2 1/2 PCEs près CHUS, meublé, chauffe, éclairé. Libre immédiatement. Tel: 562-7355.

2 1/2, 3, 4 meublé ou non, luxueux, toutes commod. Prix avant Juges, Goyette, Chagnon. 569-7802, 566-2109.

2 1/2, 3, 4 1/2, 5 pces Chauffées, meublé ou non, 1010 rue Papineau. 569-6524, 566-8220.

2 1/2, 3 1/2 MEUBLES, semi-meublé, près centre-ville, autobus, services. Tel: 565-9295.

2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 Quartier Nord, très bien situés. 540 Main. 569-4236, 566-8220.

2 1/2, GRANDS, 12e Nord. Meublé, chauffés, salons, cuisinette, ch. à coucher, Balcon. 2708. Libre 565-1549.

3 PCEs, 1er août, Centre-sud. 2200mois. Soir: 566-0697. Jour: 819-549-2208 (fr. vire).

3 PCEs, rue Tessier, chauffés, meublé ou non. Service autobus à la porte. Libre imm. Tel: 569-4977.

3 PCEs, rue CHAPLEAU, chauffe, eau ch., meublé ou non. Service autobus à la porte. Libre imm. S'ad. après 8h30 à 848-2363.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 PCEs, Grandes pices, chauffés, eau chaude. Concierge sur place, rue Laocque ou Ledoux. 563-3790, 563-9356.

LES IMMEUBLES DE L'OUEST 5 1/2, 4 1/2, 1 1/2

5 minutes de l'Université et Triplet à proximité de tous les services.

2705-2725-2755 Galt ouest

562-6427 563-8800

RUE GALT OUEST EN CONSTRUCTION

Pour occupation 1er juillet, réservez maintenant

5 1/2, 4 1/2, studio

Réalisation de Robert D. Côté

Place McGREGOR 725-745, MCGREGOR

• Immeubles sécuritaires

• Grandes places modernes

• Conciergerie • Piscine

Pour location: 567-5975 565-8424 564-1456

Le BEAU GITE 655 McGREGOR

Grands + pces, poêle et réfrigérateur disponibles.

S'ADRESSER: app. 210 567-6163 569-7930

2600 KING OUEST 1 1/2, 3 1/2 pces. Meublé, chauffe, eau chaude. Après 3h.

562-3454

PREs QUATRE SAISONS piscine

3 1/2 - 2605 - 2755 / mois

4 1/2 - 3005 et 3205 / mois

5 1/2 - 3755 / mois

Si meublé 35\$ de plus / mois

chauffés, eau chaude, fourne, service de conciergerie.

563-7428

LES APPARTEMENTS BERGAMIN INC. situé rue Gauthier

Bur. location: 2065 Belvédère sud.

3 1/2 - 4 - 4 1/2 - 5 1/2, neufs, entrée lav-séch-sécho

RESERVEZ IMMEDIATEMENT

Août - Sept. - Octobre

567-9881 569-4977

Place Wilson

- LUXUEUX 4 1/2 PCEs
- FOYER EN BRIQUE
- GRAND BALCON PRIVE
- ASPIRATEUR CENTRAL
- INSONORISATION SUPERIEURE

LOGESTION P.H. (819) 564-6080

L'Hermitage

1120 JOQUES

Béton, insonorisé, chauffe, piscine int., buanderie sur chaque étage, stat. avec prise, (stat. int. optionnel)

1 1/2 3 1/2 4 1/2 5 1/2

255\$ 345\$ 415\$ 550\$

tapis, draperies, poêle et réfrigérateur inclus.

Jour: 563-4500 ou 563-8349

Soir et fin de semaine: 563-8349

41 APPARTEMENTS A LOUER

3 1/2, 4, 4 1/2 EST, modernes, meublé ou non, libres imm. Pres de tous services. 569-1330, 566-6899, 567-5128.

301 MONTREAL, près centre-ville, 143 pces non chauffé, il n'est resté seulement un. Prix spécial 567-8302.

3E AVE. SUD, App. St-Vincent, 3 1/2 pces, chauffés, tous services. Jour: 564-5111, soir: 566-7965.

3 1/2 NEUFS, entrée lav-séch, moderne. Quartier Ouest, rue Gauthier. Choix couleurs tapis. Réservez maintenant! Disponibilités imméd., sept., oct., nov. 567-9881.

3 1/2 PCEs JARDIN MI-VALLON, R. Forest, Chauffé, eau ch., stat., piscine, semi-meublé à désirer. Conciergerie, 1397 Magellan, 568-2267, 564-2681.

3 1/2 PCEs chauffés, éclairé, meublé, tapis mur à mur, bain fini en céramique. Très propre. Situé en haut du Roi des Habits. Tel: 563-9544.

4 1/2, OUEST, Endroit tranquille, autobus 7, 11. Pres des services. 10 min. de l'Université. Tel: 569-5778, 564-0976.

508 LAVIGERIE 3 1/2 pces, meublé ou non. Pres Galeries 4-Saisons, 980 Des Paysans, 567-8550, 566-8220.

APPS NATHALIE 4 1/2, 3 1/2, meublé ou non. Pres de Woolco, 4801 Pavillon. Piscine, idéal pour gens âgés. Pour rendez-vous, appelez après 5h: 564-5036, 563-2640.

APPS S.D.R. 916 JOQUES, 3 1/2 pces meublé, libres imm. 1er oct. Adressez pour gens âgés. 563-8978, 569-7930.

APPS ST-ELIE 1085, rue 220, Bachelier meublé, chauffe, libre jul. 4 1/2, 5 1/2 pces. non chauffé. Réservez maintenant! 562-1873, 864-4447, 562-6244.

768 KING EST 3 1/2 pces, meublé, chauffe, eau ch., fourne. App. de luxe, décoré à neuf. Libre à partir de 567-5913.

A SOUS-LOUER, 4 1/2 pces, meublé, chauffe, eau ch., fourne. App. de luxe, décoré à neuf. Libre à partir de 567-5913.

A SOUS-LOUER, quartier Nord, Grands 1 1/2 et 2 1/2 pces, meublé, chauffe, Taxes payables par le bailleur. S'ad. 1er sept. 569-8462, 563-7619.

LES IMMEUBLES DE L'OUEST 5 1/2, 4 1/2, 1 1/2

5 minutes de l'Université et Triplet à proximité de tous les services.

2705-2725-2755 Galt ouest

562-6427 563-8800

RUE GALT OUEST EN CONSTRUCTION

Pour occupation 1er juillet, réservez maintenant

5 1/2, 4 1/2, studio

Réalisation de Robert D. Côté

Place McGREGOR 725-745, MCGREGOR

• Immeubles sécuritaires

• Grandes places modernes

• Conciergerie • Piscine

Pour location: 567-5975 565-8424 564-1456

Le BEAU GITE 655 McGREGOR

Grands + pces, poêle et réfrigérateur disponibles.

S'ADRESSER: app. 210 567-6163 569-7930

2600 KING OUEST 1 1/2, 3 1/2 pces. Meublé, chauffe, eau chaude. Après 3h.

562-3454

PREs QUATRE SAISONS piscine

3 1/2 - 2605 - 2755 / mois

4 1/2 - 3005 et 3205 / mois

5 1/2 - 3755 / mois

Si meublé 35\$ de plus / mois

chauffés, eau chaude, fourne, service de conciergerie.

563-7428

LES APPARTEMENTS BERGAMIN INC. situé rue Gauthier

Bur. location: 2065 Belvédère sud.

3 1/2 - 4 - 4 1/2 - 5 1/2, neufs, entrée lav-séch-sécho

RESERVEZ IMMEDIATEMENT

Août - Sept. - Octobre

567-9881 569-4977

Place Wilson

- LUXUEUX 4 1/2 PCEs
- FOYER EN BRIQUE
- GRAND BALCON PRIVE
- ASPIRATEUR CENTRAL
- INSONORISATION SUPERIEURE

LOGESTION P.H. (819) 564-6080

71 DIVERS A VENDRE

4 MAGS CRAGAR 95, 15'
universels, 2508. Tél.: 567-7865. Pierre.

MARCHÉ AUX PUCES
A tous les dimanches
Place Bergeron, situé entre
Bromptonville et Windsor,
face à la Kruger. Espaces à
louer 846-2927, 843-2786.

MARCHÉ AUX PUCES

Un super Marché aux Pucés
en plein air se tiendra sur le
terrain du Centre Communautaire
d'Orvilleville, 338 Bd
Bourque. Ouvert tous les di-
manches, 9 AM à 4:30 PM. Plus
de 300 espaces de vente
sont disponibles. Le prix pour
un espace est de \$5.00 par
jour. Bienvenue aux experts et
vendeurs. Réservations, inf.
567-5514, sur rendez-vous.

MARTIN TRANSMISSION

3305 Route 220, St-Elie d'Or-
villeville. Réparation et vente
de transmissions, amérindiennes,
européennes, japonaises.
Ouvert de 8:00 AM à 9:00
PM. Tél.: 562-1636.

MATELAS 72 x 78 Simmons,
extra ferme, comme neuf.
705 Chaudière 705. Tél.
843-5468.

MERCURY '58, très propre,
moteur 400 cv. Chaudière
propane pour piscine. 1005
St. 569-4344.

MOB. CUISINE 1 table & 4
chaises, mob. salon, colonial.
1 divan, 3 chaises, 2 tables, 2
panses, idéal étudiant ou chalet.
Radiateur Kerosène 8700
BTU. 849-4335 ou 849-7229.

MOB. DE CHAMBRE à cou-
cher, lit sommaire, bureau, ta-
ble, table de nuit, STEREO
avec table tournante et 2 haut-
parleurs. Tél.: 565-1459.

MOB. DE SALON, stéréo, mo-
bilier de chambre, foyer, ta-
ble, table de nuit, 2 chaises,
table basse, chaises. 562-8313.

MOBILIER CHAMBRE à cou-
cher 3 mcs, chaise sur bûche,
comme neuf. 843-2328.

MOBILIER CHAMBRE neuf,
à vendre. Si intéressé, s'adres-
ser à: 1221 St-Thérèse.

MOBILIER DE CHAMBRE, 2005
Lave-vaisselle, 2005.
Bonne condition. 565-7364.

MOBILIER DE CHAMBRE usagé,
ancien, 4 bureaux, table et
piéd de lit, tout 2505 ou
vendu séparément. 846-8520.

MOBILIER DE CUISINE, en
bois, comprenant 1 table et
chaises. Tél.: 567-3034.

NEUF A MOÏTIE PRIX Tapis
beige sur brun, gr. 12 x 13 la-
pis beige et brun, gr. 12 x 13.
Bonne condition. 565-7364.

PETITE ROULOTTE 9x6, faite à
la main, coule 4 personnes.
12005. Tél.: 864-4752.

PNEUS NEUFS ET USAGÉS

Le Pneuter 564-2211. 4850
Boulevard, Rock Forest.

POELE A BOIS (catalin) Fin-
land, 2005. Prix demande
2505. Tél.: 562-1095.

POELE Admiral, réfrigérateur
Viking, 3 portes, comme neuf.
Lav-sech, Bèlanger, 6 mois
d'usage. Très beau diviseur
Parasol, meuble 26" Mob. de
salon 3 mcs. Mob. de cuisine
4 chaises. 846-6251.

POELE et réfrigérateur à louer.
LOCATION BESSAC, 566-
2375.

POELE et réfrigérateur jaunes,
poêle 30" avec honore, réfrig.
2 en bonne condition et très
propre. 6005. 564-2954.

POELE FRANKLIN, et télévi-
sion à vendre. Toute offre ac-
ceptée. 565-0870.

POELE ROY 30", 1976, bon
état. Miling 3505, saute-
crouille 648, avec disque 9"
mat de cuir. 4255. 566-0575.

PUPITRES, bureaux, chaises,
matras, box spring, mob.
cuisine, Vaisselle, verrerie,
Lampes à huile. 563-7405.

REFRIGERATEUR jaune or,
bonne condition. Idéal pour
chalet. Prix: 1505. 565-7929.

REFRIGERATEUR 125", 1983,
1505. Divan 10", 1983. Prix
ferme. 562-6847. avant-midi.

REMISES J.D. R.R. 4,
COOKHOUSE, 8x12, finies vi-
vres. 7955. 8x12, en bois.
4505. inf. 567-2691.

71 DIVERS A VENDRE

REMORQUE 4x8x2, 4005 né-
gociable. Table à langer, 258.
Poussette, pouce. 208. Tél.:
563-6749.

RESERVOIR AU PROPANE, 40
lbs, pour camping. **PORTE**
COMMERCIAL 4x8' encadre-
ment d'aluminium. 569-2731.

REVEITEMENT DE VINYLE
D-4, couleur blanc et noir,
de marque WELWOOD. Prix:
63 95\$ la toise. Tél.: 562-1980.
(marchand).

SABLE ET GRAVIER à vendre.
Tél.: 828-2858, 845-3216.

SABLEUSE A RUBAN avec
moteur plus support. Crafts-
man, 1 an d'usage. A bas prix!
Tél.: 565-1041.

SERVICE DE PNEU COMEAU
INC. offre des pneus neufs et
usagés. Passager, camion et
tracteur. 832-3928.

SOFA ET FAUTEUIL, presque
neuf. Aubaine! Tél.: 566-1129,
563-4247.

SPECIAL DE FIN DE SAISON,
Dormants de chemin de fer,
pruche, bois franc, etc. Plus
sieurs dimensions, neufs et
usagés. Tél.: 864-965.

SPECIAL TV, couleur usagée,
portative. 1505. 835-9142.

SPECIALBALCONES ordina-
ires. Chaises de parrerie,
bois-trait. Tél.: 565-1241.

SPECIALITE
Nous perdurons tous les ap-
pareils ménagers, poêles, ré-
frigérateurs, laveuses, sé-
cheuses, hottes, etc. Inf. M.
Leduc. 843-8770.

SPECIAL VACANCES!
Contre-plaqué, 3/8
deg.: 6.95\$ la feuille.
Contre-plaqué 5/8, épi-
nette sel, emb.: 16.95\$.

Contre-plaqué 5/8, Bc, sel,
emb.: 17.95\$.

Styrofoam blanc SM, 11"
x 5.205, 1 1/2": 7.805.
2": 10.405.

Foam blanc, 1": 4.295.
Laine isolante, R-12-
15. 15.95\$ le sac.

2 x 4 - 8 no 2, 1:55
2 x 3 - 8 no 2, 79
Matériaux St-Elie Inc
17 St-Michel
St-Elie d'Orford, Qué.
Tél.: 562-1980.

STEREO transportable, Enrie-
re, 2005. Cassettes, Guitare.
Bicyclette, Miroir à maquillage.
Tél.: 562-9882.

SURPLUS MANUFACTURE
Vêtements de sport, Pantalon,
short, T-shirt, coton, cout-
ure, etc. 101 rue Abénazi,
Niger. 565-2347. De 13h à 17h, tous les jours.

SYSTEME DE SON Sansui,
100 watts par colonne. 6505.
Nagra, 650 c.c., 408-2.
couple-froid, jockey, 34 po.
large. Tél.: 561-9875.

T.V. COULEUR 20", bonne
condition. 864-4872.

TABLE DE BILLARD et table
ping-pong avec accessoires.
Prix: 225\$, négociable.
Tél.: 566-0070.

TENTE 8 x 16, comme neuve,
sans plancher. 905. HONDA
Nigravak, 650 c.c., 1982.
11700 km, comme neuve.
15005 (dossier: porte-bagages
et toile incluse). Peut-être
vendu séparément. 565-1927.

TOILE DE 20'x8' à vendre pour
roulotte avec poteaux. Voir au
166, 11ème Avenue Nord,
Sherbrooke. Tél.: 567-8735.

TRACTEUR à terrasse 2 forces,
condensé 34", 758. 565-0103.
Prix: 225\$, négociable.

UN TÊTE COULEUR 26", Electro-
trone, meuble, comme neuve.
Bonne condition. Un télé nor-
mal, blanc, Admiral, 15", por-
table. Un parc planté pour
enfant en bois, comme neuf.
Tél.: 846-3742.

VENTE A COMMISSION
Chez Yvon, tous les mardis.
Hrs. 2000 pi. passé C.H.U.
On de Stoke. Apportez vos
articles. Tél.: 567-7261.

VENTE DE GARAGE, stéréo,
bicyclette 3 vit., chaudière-
électrique 6 gallons, tondeu-
se, meubles etc. 1138, rue
Papineau.

71 DIVERS A VENDRE

VENTE DE GARAGE, vendu,
samedi et dimanche. De tout à
vendre: outillage, meubles,
appareils ménagers. Au 414,
7ème Avenue sud, Sherbrooke.
Tél.: 562-8313.

VENTE DE GARAGE, Mob. de
cuisine, 1900. Vaseiller vitre
bombée, Mob. de chambre
ancien, 7 mcs. Fenderie Vic-
torienne. Coffre à bijoux de
forge. Chaises berçantes, Pa-
rties tables, Vaseiller Carra-
vial, Nipper, Argentière, Dé-
pression (rose, verte et bleu),
et autres articles anciens.
Acheteurs aussi articles an-
ciens. 1365 Bowen sud, samedi
et dimanche de 8h à 20h.

VENTE DE GARAGE, Buffet vi-
tre bombe, patte de lion, en
chêne massif, 4755. Vaseiller
bombe, 2755. Vaseiller
meubles, outils, antique.
Décapage 613 route 143,
Windsor. Acheteurs, vendeurs.
Tél.: 845-4778.

VENTE DE GARAGE, les 2e et
29 juillet, au 362, rue Bowen
sud. Bain sur patte; tente
moyenne; garage 10 x 20,
sans toile; entrée élect. 110
volts divers outils de cultiva-
ture; livres, linge, etc. Tél.:
563-7340.

Vente Terrasse
Articles pour adultes et bébés.
Jouet, vendu, et samedis.
10h à 20h. 371 Normande.
Tél.: 567-6257.

73 MACHINERIE A VENDRE
EQUIPEMENT DE FERME: Baie-
leur Ford, en parfait état.
Tél.: 565-5334.

MACHINERIE pour travailler le
fer et le bois, neuve et usagée.
Prix spécial pour surplus d'inven-
taire. Léo Morissette, Machi-
neries Enr. 864-9215.

BATEAU à roche (Dagelman), 5
ans d'usage, très propre. Tél.:
567-2343.

REMORQUE à bascule, tam-
pon, 16' de long, 16' de large,
1" shaper avec ens. de
couteaux et moteur, banc de
sage 9". Rockwell, moteur 1 cv.
S'adresser à: V. Croteau. 562-
3376, 562-0167.

SOUFFLEUR A MAIS de mar-
que Guenli, 40" de diamètre, A.
d'usage. Appelez après 6h.
846-4584.

74 APPAREILS PHOTOGRAPHIQUES
MAGNA 35mm, objectif
50mm. Tél.: 563-7724.

75 COLLECTIONNEURS
ACHETONS, VENDONS tim-
bres et monnaie, collections,
accumulations, or, argent,
spécialités Canada, U.S. Na-
tions. Un Grand service. De
tous les jours. BOUTIQUE
HUGO, 563-0880.

81 MACHINES A Coudre
CHEZ NOUS, LE SERVICE
FAIT LA DIFFERENCE... Plaf.
à la main, 6005. Gaudet,
Prix réduit. Réparation toutes
marques. Vente à location in-
dustrielle. CENTRE MACHINE
A Coudre, 2255, 100 rue Nord,
Sherb. 569-4332.

FERME
P. DEMCHUK & FILS, machi-
ne à coudre sera fermée pour
vacances, du 23 au 28 juillet,
pour mieux vous servir, notre
retour! 558 Galt O., Sherb.

REPARATION A DOMICILE,
Vente machines à coudre.
CLAUDY DOYON, 1704 Galt
Est. 562-8316.

82 VÊTEMENTS A VENDRE
MANTEAU DE VISON NOIR
Synthétique, neuf, jamaïs été
porté. 38 ans. Gaudet, Des-
s. Après 5h. 864-9221.

ROBE DE MARIEE, rose cen-
dre, mi-jambes, gr. 7 ans, col-
lection 84, demi prix. 1505.
Tél.: 564-2917 ou 849-2015.

83 ANTIQUITES
ANTIQUITES: table et 4 chai-
res en chêne, bois naturel.
Très beau style. 5505. Tél.:
567-0881.

EMPORIO de North Hatley
Antiquités provenant de 5
cadavres.
100 rue MAIN
NORTH HATLEY, 842-4233.

LA POMMERY
RTE D'HATLEY
CHEMIN NORTH
Meubles primitifs et victo-
riens. Ouvert 7 jours jusqu'à
5h. 842-4321.

MOBILIER de salon, 3 mcs, en
velours. Prix à discuter.
562-7350, après 4h.

84 TERRE DE JARDINAGE
TERRE A PELOUSE, à jardin,
avec fumier, remplissage, sa-
ble, gravier, concasse, pa-
choche, Henri Jette, 15 rue Jett-
e, Fleurimont. Tél.: 562-1719.

TERRE JARDIN, no 1, vieux
fumier, gravier, sable, grenotte,
petit et gros voyage. Tél.: 563-
8419.

TERREAU V. JETTE Produits
laminés, terre noire (aussi en
poches), terre brune, chage-
ment sur place et livraison. 2
v. et plus. STOKER 878-3403.

85 TERRE POUR PELOUSE
A. JACQUES TERRASSE-
MENT, Tourneville, 361 pi.
posée, 10 pi. pi. 563-8060.

CLAUDE TERRASSEMENT
Tourneville, 361 pi. posée,
10 pi. Service rapide. Tél.:
563-1628, 562-8005.

TERRE A PELOUSE, etc.,
Fleurimont, 562-
1719.

TRANSPORT LANGEVIN,
JEANPAUL VALLEE TRANS-
PORT, sable, gravier, concasse,
terre en petites et grosses
quantités. 2 verges et plus / 2
tonnes et plus. Tél.: 562-0238.

86 DEMANDE A ACHETER
ACHETERAIS maison à reve-
nus. Après 5h. 564-4455.

86 DEMANDE A ACHETER

ACHETERAIS PORTES dou-
bles extérieures avec cadre,
modèle récent. Tél.: 564-0085,
563-4618.

ACHETERAIS MOTEUR de
banc, 1500 cc, 1 à 1.100.
3500 tours. Tél.: 819-3417.

**ACHETONS BILLOTS DE CA-
PIRE**, Matériaux Côté et Bou-
chard. Tél.: 567-8055.

PATINS de gardien de but Mi-
crom, avec chaussons amovi-
bles, gr. 2-3-4. 843-4263.

REFRIGERATEURS usagés, ré-
cents, en bonne condition.
LOCATION BESSAC, 566-
2375.

88 INSTRUMENTS DE MUSIQUE
ACHAT D'INSTRUMENTS DE
musique usagés. Payons bon
prix, comptant. Tél.: 565-0875.

ATTENTION! ATTENTION! Co-
lonnes de son Sound Dynamics,
1 mixeur 12 M.3. En très
bonne condition. Prix deman-
de: 475\$. Tél.: 562-5415.

AUBAINE Table miniature Sa-
nary, Quartz, 1 vibreur radio
technique, 1408. 563-2610.

Conservatoire DE MUSIQUE
HONOLULU
201 King Est. 562-7840. VEN-
TE, ECHANGE, LOCATION,
REPARATION ET ENSEI-
GEMENT de tous les instru-
ments. Piano grand et service
exceptionnel depuis 1937.
Vive Master Card, mise
de côté. Orchestre Honolulu,
tous genres de réceptions.

DRUM HOSCHINO 11 mor-
ceaux, 864-6368, après 5h.

GUITARE Gibson, Les Paul
Custom, avec étui, 6005. Tél.:
832-3097.

1 HAMMOND 3-3 avec 2 Les-
ley, 4 col. son (2 TRANON) et 2
SOUNDJET, 1 mixeur 12 en-
trées (TRANON), SONO-
PRO 1 ampli, 400w. PEAVEY
stéréo, 4 micros avec 4 pieds,
1 echo electron, 1 égal. Ven-
du en lot, prix négociable.
Tél.: 1-418-227-1332.

Lévis Boulaine
MUSIQUE
Vaste choix de pianos et or-
gues neuves et usagées.
NOUVEAU: ligne d'amplifica-
tion, 150 watts R.M.3. En très
bonne condition, à bon prix.
GUITARES neuves à partir de
99.00\$ AMPLI 10 watts, reg.
1984. 101, 2005 King Est.
565-1242.

MISTRAL 404
parfait condition, refait à
neuf. 13505. Tél.: 569-8656.

89 MATERIAUX DE CONSTRUCTION
PAINCHOUD
Guitares Norman, classique et
acoustique, à partir de
159.50\$. Violons à partir
549.50\$. et archets inclus.
Vente-location. Bons prix sur
instruments neufs ou usagés.
Plan me de cote 825 Short,
Sherb. 569-1015.

SONOHEUTE: Disco-moblie
avec sys. de lumière, meuble
variée. Qualité au meilleur
prix. Rens. 867-7254.

TAPES: 3 moteurs 3 tal-
les, avec ruban et micro,
6005. Inf. 567-0186.

89 MATERIAUX DE CONSTRUCTION
89 MATERIAUX DE CONSTRUCTION
89 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

ALUMINIUM
I LUC FAUTEUIL
Vente de remises de jardin
3665 King est
FLEURIMONT
TÉL. 821-2109

REPRESENTANT DES
produits
Vente — INSTALLATION — SERVICE

Programme Épargne
en vigueur
Subvention 30%

90 EQUIPEMENT DE BUREAU
ACHETONS VENDONS équi-
pement de bureau usagé. 437
Wellington Sud. Tél.: 564-
6511 (commerçant).

AMEUBLEMENT DE BUREAU
nouveau et usagé
Soyez sûr de votre achat.
J.D. Est. 800
401 King Est. 864-4061

PERSONNE DEMANDEE pour
cette entreprise cherchons
pour 3e âge. Le candidat
d'âge moyen, devra résider
dans l'immuable. Expérience
dans travaux d'entretien et ré-
parations mineures serait ap-
préciée. Voir inf. 565-1813.
Pierre Morancy, 569-4080.

POIMPISTES demandés, temps
partiel ou à temps plein. Ex-
périence partielle ou sans ex-
périence. Aussi SURVEIL-
LANT POIMPISTE, exigences
dans travaux d'entretien et ré-
parations mineures. Personne
responsable. Envoyer curriculum
à Suncoo inc. 750 Boul.
Laurentine, Ville St-Laurent.
H4M 2M4. AS Pierre Michaud.
Tél.: 567-3698.

SERVEUSE DEMANDEE avec
expérience, belle person-
nalité, pour Rock Forest. Tél.:
564-0666, demandez Serge.

"SHORT-ORDER" DEMANDEE tra-
vailler à temps plein. Chez Ti-
Co. 1205, 1205, 1205, 1205.
L'association 846-4222.

TECHNICIEN (NE)
à la recherche d'un emploi
dans la maintenance. Exigences:
connaissance du fonctionne-
ment de photocopieur Xe-
rox 4500 et 5400, tenue de
cable, connaissance des sys-
tèmes de chauffage central
public. Poste semaine. Date li-
mité: faire parvenir Curriculum
vite avant le 10 août 1984.

A.F.E.U.S. (Association Fédérative
des Étudiants de l'Université
de Sherbrooke)
Centre Social, Local 118
Cité Universitaire
Sherbrooke, Qué. J1K 2R1

UN DES PLUS IMPORTANT
COURTIER en alimentation de
la Province de Québec re-
cherche un candidat sérieux
pour couvrir les territoires des
Cantons de l'Est et de la Mau-
dine. De l'expérience, du dy-
namisme, de l'enthousiasme,
de l'organisation et un enga-
gement total sont des atouts
indispensables. De plus, la
personne choisie devra possé-
der un programme d'entraîne-
ment complet, une expérience
en allocation de dépenses,
un plan complet d'assurances
médicales et dentaires. Les can-
didats sont priés de faire par-
venir leur curriculum vitae
avant le 7 AOÛT 1984 à:
DOSSIER 28074
28074, 28074, 28074, 28074.

ANCIENNE-LORETTA, QUE.
GGZ 1Y8

VENDEUR ET PROPOSE aux
PIECES DEMANDES. Amé-
liorez votre entreprise. Ex-
périence dans l'industrie
agricole. Salaire selon
expérience. 819-826-2658.

101 PERSONNEL DEMANDE

DANSEUSES débutantes, 18
ans ou plus, sans expérience.
Programme spécial de l'été
pour les étudiants. Loges,
transport payé 3 à 7 jours par
semaine. 3008 à 10005 par
semaine. Contact: Miami
Canada. 566-2224.

DANSEUSES A GOGO deman-
dées, 18 ans et plus, sans ex-
périence. Programme spécial de
l'été pour les étudiants. Loges,
transport payé 3 à 7 jours par
semaine. 3008 à 10005 par
semaine. Contact: Miami
Canada. 566-2224.

FEMME demandée, pour gar-
der chat moi, lundi au jeudi.
Tél.: 562-7480.

143 SERVICES DIVERS

Mangez à nos frais!

LE SOMMET
Cité Universitaire, Sherbrooke
Réservation 101 pour banquets et réceptions de tous genres

565-5440

Tous les dimanches
Brunch
de 11h à 14h

Adultes **6,45\$** Enfants moins de 6 ans **3,50\$**

- Steak et brochettes grillés sur charbon de bois
- Brochettes de fruits de mer
- Menu à la carte disponible en tout temps.

BUFFET CHAUD
"OUVERT 7 jours par semaine. Fin de semaine de 11h30 à 14h, sauf le 450 repas dimanche midi et de 5h à 9h, 645"

Bienvenue à notre BAR SALON

J.A. HUBERT Ltée
Jean-Guy Albert
Directeur des services alimentaires

Restaurant Au Coin du Vietnam

Buffet midi **3,99\$**
Buffet soir **6,95\$**
Promotion du mois **6,50\$**

SPECIALITES:
• fondue • grillade • fruits de mer

Fine cuisine Vietnamiennne

2 adresses pour mieux vous servir

1530 Galt Ouest, Sherbrooke, Qué.
Tél.: (819) 566-8383

2172 King Ouest, Sherbrooke, Qué.
Tél.: (819) 566-5303

Cartes de crédit acceptées.

la tribune

UN REPAS PAR SEMAINE à 2 GAGNANTS DIFFERENTS

CE REPAS A UNE VALEUR TOTALE DE 35\$

Pour participer

à cette promotion, vous n'avez qu'à remplir le coupon ci-bas et à le faire parvenir à Concours "Mangez à nos frais", La Tribune (1982) Inc., 1950, rue Roy, Sherbrooke, J1K 2X8. Le tirage aura lieu le jeudi de chaque semaine. Après avoir répondu à une question d'habileté, le gagnant se méritera, au restaurant de son choix, un repas d'une valeur de 35\$, quel que soit le nombre de ses invités.

GAGNANTS D'UN REPAS

Valeur de 35\$
Semaine du 21 juillet

M. Robert Bérard, C.P. 4088, Rock Forest, qui avait choisi le "RIPPLECOVE INN". Tirage fait par Mme Marguerite Côté, 445, rue McManamy, 409, Sherbrooke.
Mme Lisa Vallée, C.P. 143, Ascot Corner, qui avait choisi le "CAFE NANKING". Tirage fait par Mme Aline Lussier, 630, rue Allan, Sherbrooke.

REGLEMENT:

Les coupons de participation doivent nous parvenir au plus tard le jeudi matin 9h. La Tribune (1982) Inc. a payé les droits exigibles, en vertu de la Loi sur les loteries, les courses, les concours publicitaires et les appareils d'amusement. Un litige quant à la conduite et à l'attribution d'un prix de ce coupon publicitaire peut être soumis à la Régie des loteries et courses du Québec. Concours (A-13). Les employés réguliers de La Tribune et les personnes avec qui ils sont domiciliés ne peuvent participer au concours.

BRASSERIE La Seigneurie
14, rue Legar, Sherbrooke

SPECIAUX D'AOUT
du lundi au vendredi

Entrée Fondue Parmesan 1⁹⁵
Rosbif au jus, 11 oz 8⁹⁵
Assiette du pêcheur 8⁹⁵

3 Spécialités surprises le samedi soir
Lundi-mardi-mercredi
FONDUE SEIGNEURIALE pour 2 pers 12.50\$

Au Bar Salon Le Bouclier
Disco Jeudi-vendredi-samedi
Salle pour tous genres de réceptions.
Réservations: 567-8515

Auberge Ripplecove Inn

sur les rives du Lac Massawippi
La prose et la poésie gastronomique dans une ambiance nautique
Chef François Tourigny et Maître d'Hôtel Raymond Forgues vous proposent

Une carte de créations alléchantes à partir de **15\$**
Une avantaguse table d'hôte **18\$**
Le repas complet-choix variés cuisinés dans un style raffiné
Un buffet-brunch du Dimanche (11h30 - 2h p.m.) **11\$**

Superbes jardinières, pâtés, plats chauds, feuilletés de fruits de mer, etc...

Musique de chambre
avec musiciens les samedis soirs

SPECIAL
En soirée excepté le samedi
1/2 homard et gratin de fruits de mer ou l'Escalope de veau aux deux poivres (servis avec pains chauds maison et légumes frais du jour)
\$12.50

Seulement 25 min. de Sherbrooke
Suivez Boul. Bourque, Prenez Rte 55 Sud à Omerville, sortie 21 à Ayer's Cliff.
Réservations appréciées. (819) 838-4296

Au Petit Salot

SPECIAL DE JUILLET
TABLE D'HÔTE

ENTREES: courge minette sur timbale potage du jour

- Les 2 médaillons de boeuf "Duxelle" 13.95\$
- Sanglier de l'Estrie 12.95\$
- Piccata de veau, sauce piment rouge 11.50\$
- Escalope de saumon frais coulis d'avocat 11.95\$
- Chaudrée du Cap Breton 7.95\$
- Homard frais 13.95\$

SPECIAL DIMANCHE SOIR
menu à partir de **7,95\$** Bar à salade Dessert Thé-Café

1410 King Ouest, Sherbrooke
563-0262

Nom.....

Adresse.....

Tél.:

Code postal.....

Le restaurant choisi est.....

2 Super promotions

Tous les jours sauf le samedi

KAORI L'unique restaurant japonais à Sherbrooke.

Salade / potage
Choix de: pétoncles ou crevettes ou filet de boeuf servi avec carottes, oignons, chop suey et pommes de terre. Dessert Café ou thé japonais. Pour seulement **\$5.95** en vigueur jusqu'à 21h.

OUVERT DU MARDI AU DIMANCHE DE 17H À 23H

GRANDE SURPRISE!
HOTEL LE BARON
3200, King ouest Sherbrooke
Réservations: 567-3941

LE BAR POLYNESIEN UNIQUE A SHERBROOKE POUR SON DECOR ET SON AMBIANCE CHALEUREUSE.

PRIX Fou! Fou! Fou!
Ouvert du mardi au dimanche de 17h à 23h

AUBERGE Les Délices d'Orford

115 de l'autoroute de Contre de l'Est

DIMANCHE MIDI BRUNCH "PETILLANT"
Adulte **9.95** Enfants 12 ans et moins **4.95**

BUFFET FAMILIAL
Dimanche soir
Adulte **11.95** Enfants 12 ans et moins **5.95**

Mercredi soir
Buffet de fruits de mer 21⁰⁰

Réservation: 843-7212
BIENVENUE!

NANKING

2637, rue King Ouest, Sherbrooke

Le roi des METS CHINOIS

Buffet Chinois avec salade à volonté

Réservation pour groupe. 3 salles pouvant accommoder 425 personnes.

17% DE RABAIS sur commandes au comptoir

LIVRAISON 565-9333

Lundi-mardi-mercredi
Midi **4.50\$** Soir **5.95\$**
Jeudi-vendredi **4.50\$** **6.95\$**
Samedi **4.50\$** **7.95\$**
Dimanche **5.25** **6.95\$**
Enfant moins de 10 ans **4.00\$** **4.50\$**

RESTAURANT BAR SALON L'ONCLE HO

"BUFFET CHINOIS"
servi tous les jours au dîner et au souper (samedi midi excepté)

SPECIAL ANNIVERSAIRE DE NAISSANCE
L'ONCLE HO vous offre le buffet chinois à l'heure du souper, le jour de votre anniversaire de naissance (entre 17h. et 20h.). (Carte d'identité requise).

566-2244 60 ST-FRANCOIS NORD, SHERBROOKE
LIVRAISON **BIENVENUE!**

Le Bavarois

Du 28 juillet au 12 août

LES OLYMPIADES
du Houblon et du Blé d'Inde

JEUX OLYMPIQUES D'ÉTÉ sur écran géant

SPECIAL Assiette mer et monde D'AOUT
2 pers: **17,50\$** 1 pers: **8,95\$**

HAPPY HOUR
de 5h à 6h.

BAR SALON LE RÉTRO
2155 GALT OUEST, Sherbrooke. 565-0220

Restaurant DA LEONARDO
332 Marquette, Sherbrooke

Le NEC plus ULTRA de la cuisine régionale italienne.

PATES FRAICHES
Plusieurs variétés de pâtes maison (épinards, tomates, oeufs)
De plus veau, porc, boeuf combleront votre palais.

DINER D'AFFAIRES
tous les midis.
cuisine variée **4\$** et plus

S.V.P. RÉSERVER
DA LEONARDO IL CLIENTE È RE
(819) 563-1277

HEURES D'OUVERTURE: ouvert 7 jours semaine
Lundi au merc.: 11h à 23h. Jeudi-vend.: 11h à 24h
Samedi: 16h à 23h. Dimanche: 16h à 22h.

170 AUTOS A VENDRE ACHETONS VIEILLES AUTOMOBILES pour scrap. Vendons pièces d'autos. 569-0733. ATTENTION! A partir de 1979 nos voitures comportent une garantie. 80 Spirit, 6 cyl., auto. 80 Citation, 4 cyl., manuelle. 79 Parisienne, "full". 79 Van Ford Château. 78 Honda Accord, 4 cyl., auto. 78 A.M.X. 8 cyl., auto. Autos Guy et Serge Inc. 567-0424, 1285, Wellington S. (face Carnation). ATTENTION! ATTENTION! Volkswagen Beetle, 74. En très bonne condition. Prix de demande: 1,500\$. 562-5415. AUBAINE! Superbe Cadillac 1980, Coupe Elegance. Vaut 12,000\$. Spécial: 10,800\$. MERCURY LN-7 1982, tout ouvrant. AM-FM cassettes, 36,000 km. 4 cyl. Prix: 6,495\$. LTD 1979, Ford Country Square Station, équipé Elegance, AM-FM, air, pneus radials, très propre. 3,200\$. LADA 1981, spécial: 1,600\$. 563-5604 (marchand). AUDI 4000-5, 1983, Turbo Diesel, automatique. Balance de garantie 2 ans. Prix: 15,500\$. 563-8645. AUSTIN MARINA 1977. Prix: 800\$. 562-6208.	170 AUTOS A VENDRE AUTO DE COLLECTION Chrysler 1960, à rénover. 600\$. Cadillac 1975: 600\$. Tél.: 832-3851. BATTERIES neuves et reconditionnées de tous genres. Prix: 10.00\$. 569-6407. 1162 Fabre. BUICK Le Sabre, bleu, 1978. excellente condition, 55,000 km. ou 35,000 mi., 2 por., pneus radials, très peu utilisés. 563-8726, 563-8725. BUICK REGAL 1977, à vendre. Demande 900\$ terme. Dernière chance! Inf: 562-0284. CADILLAC coupé de ville, 1975, 31,000 mi. vrai mileage, équipé de A à Z. 1 seul propriétaire. Jamais sorti l'hiver. Tél: 567-0671. CADILLAC SEVILLE 1977, condition exceptionnelle, mécanique A-1, tout équipé, tout ouvrant. Pour collectionneur ou acheteur sérieux. Prix: 8,000\$. Tél: 565-8797. CAMARO R.S. 1980 305 4 bari, différentiel barré, vitres élect. et teintées, radio amfm cassettes, volant ajustable. Tél: 564-0648. CHRYSLER NEWPORT Custom, 1970, 4 portes, h.t., propre, en bonne condition. Prix à discuter. Tél: 832-3852.	170 AUTOS A VENDRE CAMARO 2-28, 80, Manuelle, noire, toute équipée. 5,900\$. Demander Sylvain: (514)-532-3030 ou 532-4709, fin de semaine. 846-4616. CHEVETTE 1978 en bonne condition. Prix: 1,800\$. Tél: 567-0341. CHEVROLET BLAZER, 1975. En bonne condition. 567-6264. CHEVROLET Citation Hatch Back 1981, couleur bleu pâle et bleu marin, 4 cyl., autom., 42,000 km. En très bon état. Aubaine! 563-4853. CHEVROLET, 75. Bonne mécanique. Prix: 400\$. Tél: 562-7317. CHRYSLER CORDOBA 1975, moteur très bonne cond., bonne carrosserie, très propre. Si intéressé: M. Lavoie, 564-1440, 567-5135. CHRYSLER LE BARON 1980, 318 po. cu., 4 portes, 79,000 km., excellente condition. Raison de vente: 2 autos. Inf: 569-0556, après 6h. CITATION 1980 4 portes, arrière différentiel barré, en excellente condition: 2800\$. Tél: 878-3342. CITATION, 80, 6 cyl., auto., 2 portes, 3,100\$, discutable. Tél: 569-7963.	170 AUTOS A VENDRE CHRYSLER NEWYORKER 77, Brougham, 4 por., h.t., bleu, tout équipé, pneus Michelin neufs, exc. cond., très très propre, 132,000 km. prix de liste: 2,500\$. Tél: 1-876-2287. CHRYSLER NEW YORKER, 1977, 2 portes, h.t., tout élect. ouvrant. En parfaite condition. Très propre. Une Aubaine! Tél: 562-0637. CONCORDE, 79, Très bon état. Peinture neuve, 4,000\$, à discuter. Tél: 563-5284. CORVETTE 1977, autom., air cond. 4 TA 12" neufs, Blaupunkt. Faut voir! 845-4020. CORVETTE 1978, 4 vit. man., moteur 350, très bon état, prix 5,500\$. Tél: 563-3790. COUGAR '89 XR7 convert., refait à neuf. Prix: 2,500\$. CORVETTE 79, 47,000 km., jamais sortie l'hiver, toute équipée. Prix: 11,500\$. 894-5527. DAME desire vendre Mustang 81, très propre. Acheteurs sérieux s'il vous plaît. 569-2120. 2 DATSUN 260 2 1974, Acheteurs sérieux s'il vous plaît. White. Avant-midi: 562-6847, Michel. DATSUN 1978, h.b., 4 vitesses, manuelle. Prix: 950\$. Tél: 565-9462. DATSUN 8-210, 76, Manuelle, 2 portes. 650\$. Tél: 569-6457.	170 AUTOS A VENDRE FIREBIRD 1977 58,000 mi. Prix: 2,000\$. Tél: 657-4903, de-mandez Jean. FORD LTD, 79, 2 portes, 54,000 km. Radio am-fm. Tél: 846-3058. DODGE 600, 1983, moteur 2.6, sièges baquets, air climatisé, transmission auto, console radio AMFM stéréo. 562-8714. DODGE CHALLENGER 1974, 340, 4 bariis, 5,000 mi., autom., plancher 727, bon état. Gens sérieux: 878-3720. DODGE DART, 75, 2 portes. Bonne condition. Modèle économique. Prix discutable. Tél: 843-7423. DODGE MAGNUM XE 1978, couleur brune métallisée, 2 portes, tout ouvrant, très propre, 72,000 mi. Meilleure offre! Tél: 567-7211. HONDA 1980, aut., parfaite cond. Spécial: 3,700\$. Sid. au Western Tire, 1045 King E. HONDA ACCORD 1978, 5 vitesses, tout ouvrant, très propre, 72,000 mi. Meilleure offre! Tél: 567-7211. HONDA ACCORD 79 5 vit., moteur neuf, 25,000 km., gar. 3 mois. Toute offre raisonnable considérée. 843-5170. HONDA CIVIC 1981, 4 vitesses, 60,000 km. Bonne condition. Tél: 842-2722. HONDA CIVIC 1977, bonne condition, 15,000\$. Tél: 849-7500. HONDA CIVIC 1979, Prix: 2,250\$. Voir 838-4202. Soir: 876-7470. HONDA CIVIC 1979, propre, très bonne condition. Appelez à 567-7527, 562-4348.	170 AUTOS A VENDRE JEEP RENEGATE CJ-7, 1981, 42,500 km., 4 vit., standard, 4 w.d., couleur verte. Tout rigide amovible plus bar de renforcement. Bonne mécanique. Communiquer l'après-midi: 564-1440 ext. 127. LADA 1981 4 portes, 40,000 mi., très bonne condition. Echange accepté. 843-5704. LADA 1981, déjà inspectée. Entre 4h et 6h: 569-0183. MERCEDES 1977, 280 SE, comme neuve, seulement 69,000 mi., toute équipée. 16,500\$ terme. Tél: 843-2000 ou après 5h à 566-1489. MERCURY 1949, Ford 1950, Cadillac 1954. Tél: 562-4424. MERCURY COUGAR XR7, 78, Très propre, très bonne condition. 85,000 km. 569-4660. MERCURY LYNX LN7 48,100 km. 1982, très bonne condition. Tél: 846-4414. MERCURY MARQUIS, 84, 4 portes, radio am-fm, 14,400 km. 11,000\$. 563-6020. MG 1975, convertible, peinture récente, mécanique A-1. 63,000 mi. 3,400\$. 562-5630. MICRA 1984 DATSUN, 15,000 km., presque neuve. Alain: 562-1370.	170 AUTOS A VENDRE MONTE CARLO, 78, 60,000 m. Moteur 305. Peinture neuve. Très propre. Tél: 832-2846. MUSTANG MACH 1, 73, Moteur 351 Cleveland. Très bonne condition. 27,000\$. Demander Jean, tél: 565-7956. NOVA 1977 bonne mécanique, venez l'essayer et faire votre offre! 5\$ au 960 chemin du Curé, Rock Forest. OLDSMOBILE CUTLASS 77, V-8, Excellent état. 2,200\$. Tél: 563-7278. OMNI 1979, trans. aut., 4 vit., 5 portes, finition de luxe. Cause: voiture fournie. Prix: 22,500\$. 562-6319 après 5h. PIECES D'AUTO de Chevrolet 1975 et Ford 1977. Tél: 563-6020. PLYMOUTH CARAVELLE, 78, 25,000 m. En excellente condition. Très propre. 843-6107. PLYMOUTH FURY 1977, très propre, mécanique A-1. Aucune offre raisonnable refusée. Tél: 845-3678. PLYMOUTH FURY 1977. Prix: 5,000\$. Avant 5h: 569-1229. PLYMOUTH FURY SPORT, 1975, 84,000 km. Auto pour l'hiver. Nécessite mise au point. Tél: 562-6374.	170 AUTOS A VENDRE PLYMOUTH FURY SALON 1975, 4 portes, 76,000 m. Peinture originale. Prix: 700\$. Tél: 569-7361 après 11h. PLYMOUTH FURY SPORT 1976, 4 portes, mécanique A-1, 49,000 m., peinture originale. Prix: 600\$. 843-9253. PLYMOUTH HORIZON 1978, bon état. Inf: 563-4042. PLYMOUTH Sapiro 1979, autom., 50,000 miles. Bonne condition int. et ext., radio AM-FM, 3,500\$. Acheteurs sérieux: 845-4741, Yves. PONTIAC ACADIAN 1981, 44,000 km., 4 por., hatchback, 1 seul prop. peint. neuve. 843-3533 (marchand). PONTIAC PARISIENNE, Brougham, 1980, 15,500 m. diesel, entièrement équipée, économique. Etat neuf. Particulier. Tél: 828-2049. PONTIAC Brougham 1978, 85,000 km. Parfaite condition. 864-6134. PONTIAC PARISIENNE Brougham, 1981, équipement complet. 55,000 miles. 565-7087. RABBIT 1981, 36,000 mi. pneus neufs, radio AMFM, très bonne condition. Prix: 4,900\$. Tél: 569-7254. RABBIT GTI, 1980, Noire, 5 vit., tout ouvrant. Prix de liste 4,900\$. Acheteurs sérieux. Tél: 564-1161.	170 AUTOS A VENDRE RABBIT, 78, 4 portes, moteur à injection, 47,000 km. Mécanique excellente. Peinture très propre. 2,500\$. discutable. Tél: 564-0321. RABBIT, 80, De luxe, diesel, tout ouvrant, 77,000 km. Peinture neuve. 5,200\$. 566-8513. RENAULT 18 1982, 4 portes, automatique, 30,000 mi. Echange accepté. Prix: 6,000\$. Tél: 843-5704. RENAULT 5 GTL 1980, 88,000 km., peinture neuve, excellente condition. Tél: 843-3533 (marchand). RENAULT 5 GTL 1979, 140,000 km., prix spécial, très bonne condition. Tél: 843-3533 (marchand). RENAULT 5 TL 1979, moteur changé, 1 mois garantie, très bonne condition. Tél: 843-3533 (marchand). RENAULT 5 GTL 1978, carrosserie propre. Prix: 1000\$. Après 17h: 567-2286. RENAULT ALLIANCE DL, 1983, autom., bas mileage, balance de garantie, bon état. (Marchand) 564-2611. SCIROCCO 1980, 105,000 km. Après 7h ou fin de semaine: 562-6790.
---	---	---	--	--	--	---	---	---

la tribune les petites annonces • 569-9501

170 AUTOS
A VENDREATTENTION!
65 VOITURES
EN INVENTAIRE

83 Cadillac Sierra LS
82 Chevrolet 5 vit.
82 Toyota Celica auto.
82 Honda Civic 5 vit.
82 Honda Accord 5 vit.
82 Cavalier familiale
81 Eldorado Biarritz
81 Trans-Am 1000
81 Terrell autom., 2p.
81 Terrell 4 por. auto.
81 Datsun 310, 4 p.
81 Cadillac Supreme
81 Honda Civic
80 Malibu 4 p.
80 Marquis Brougham
80 Pontiac Firebird
80 Buick Skylark
80 Zephyr 6 cyl. familiale
79 Trans-Am auto.
79 Rabbit 4 vit., 2p.
79 Honda Prelude
79 Sunbird auto.
79 Corolla auto.
79 JEPF CJ-7
79 Grande ESS
79 Impala tout équip.
78 Cadillac d'Élégance
78 Honda autom.
78 Cadillac 4 p.
77 Chrysler 4 p. (bijou)
71 Mercedes
71 Cadillac Eldorado
54 Chevrolet 4 p.
MOTOS:
84 Suzuki GR 650
75 Suzuki 500.
Ouvert sur semaine jusqu'à 9h
et samedi jusqu'à 4h.
Les Autos Michel & Alain
5758 Boul. Bourque
Rock Forest, Qué.
Tél. 864-4925
Martel, Richard, Alain

SPECIAL!
CAMARO BERLINET A
1981, autom., vitres électri-
ques. Tél. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1978,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).SPECIAL!
PONTIAC GRAND PRIX 1980,
st-acc, vitres électriques, siè-
ges baquets. 564-6066 (Mar-
chand).

ENCAN

POUR MICHEL BROS-
SEAU, 92 Rang Meu-
nier, WATERLOO.
MARDI LE 31 JUILLET
1984 à 1 heure P.M.

SERA VENDU:
Un excellent troupeau de 75
troues, 60 d'entre elles sont à
leur première portée et cocho-
neront en août, les 15 autres
jeunes troues sont saines ou se-
ront prêtes à être saillies d'ici
peu, 3 mâles: 1 Landrace pur
sang, enregistré avec papier; 1
Landrace croisé; 1 Yorkshire
pur sang, enregistré avec pa-
pier.

NOTE DE L'ENCAN: Ces
troues sont de bonne qualité.
C'est une bonne occasion pour
améliorer votre troupeau.
CONDITION: COMPTANT

JEAN-GUY CHAMPIGNY,
ENCANTEUR
51 Boul. Granby,
ROCKFORD FALLS,
Qué. J1R 1S1
Tél. 514-548-5733
ou 548-2172

107591-28 juillet

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE DRUMMONDVILLE

RÈGLEMENT NO 1640
AVIS PUBLIC
DE L'ASSEMBLÉE
DE CONSULTATION

AVIS PUBLIC est donné
que le Conseil, suite à l'ad-
option par résolution du pro-
jet de règlement No 1640
lors de la séance régulière
tenue le 23 juillet 1984,
tendra une assemblée
publique aux fins de
consultation le 27 août
1984, à compter de 19h45,
à l'Hôtel de Ville de Drum-
mondville, situé au 413
Lindsay.

Le règlement projeté a pour
effet d'amender le RÉG-
LEMENT DE ZONAGE MUNI-
CIPAL (No 1400), afin d'en
modifier certaines règles
d'exception relatives aux
marges de recul.

Au cours de cette assem-
blée, monsieur le Maire ex-
pliquera le projet de régle-
ment et les conséquences
de son adoption et l'enten-
dra les personnes et orga-
nismes qui désirent s'ex-
primer à ce sujet.

Le projet de règlement No
1640 est disponible pour
consultation à l'Hôtel de Vil-
le, au Bureau du Greffier,
aux heures normales de
bureau.

Donné à DRUMMOND-
VILLE, le 28e jour de juillet
1984.

Laurent Bernier
Greffier de la ville

107393-28 juillet

AVIS DE VENTE
PAR SOUMISSIONS

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE ST-FRANÇOIS
NO COUR: 450-11-000141-84
NO SUR: 016502-016503
COUR SUPÉRIEURE
(En matière de faillite)

Dans l'affaire de la faillite de
ANDRÉ GRENIER (229-157-
409) monsieur le Greffier
et PIÉRETTE L. GRENIER (218-
748-942) cointeur, tous deux
domiciliés et résidant au 165,
Boulevard Harvey, Trois-Lacs, P.C.
103, J1T 3M7

DEBITEURS
Avis vous est par la présente
donné que des soumissions ca-
lées seront reçues au bu-
reau du syndic 111, rue King
Ouest, suite 401, jusqu'à 13h30
heures p.m., mercredi le 8 août
1984, pour l'achat de l'actif sui-
vant:

DESCRIPTION DE L'ACTIF
Un terrain d'environ 135x150
pieds, portant les numéros de
cadastre P. 1159 et 1164-26, si-
tué sur le boulevard Harvey à
Trois-Lacs

Libre
valeur approximative: 1,000\$
Toutes les soumissions, accom-
pagnées d'un chèque visé de
5% du montant de la soumis-
sion devront être cachetées et
porter au recto de l'enveloppe
la mention suivante: "Soumis-
sions à l'achat de l'actif de
André et Piérette Grenier"

INSPECTION DE L'ACTIF
Ce terrain pourra être examiné
en prenant rendez-vous seu-
lement en s'adressant au bu-
reau du syndic aux heures d'af-
faires ou au numéro (819) 563-
6333.

MODALITÉS ET CONDITIONS
SE RAPPORTANT À
LA VENTE DE L'ACTIF
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-dessus men-
tionnées, l'actif ci-haut décrit est
offert en vente aux conditions
prévues au paragraphe 8 de
l'article 114 des règles sur la
faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau du
syndic susmentionné.

OUVERTURE DES
SOUMISSIONS
Les soumissions seront ouvertes
le 11 août 1984, à 13h30 heures.
Les soumissionnaires sont invités à
assister à l'ouverture des soumis-
sions. Pour renseignements
supplémentaires, n'hésitez pas
à communiquer au numéro sui-
vant: (819) 563-6333.

Daté de Sherbrooke, ce 16 juil-
let 1984.

LATULPPE, RENAUD,
BOURQUE, LEE
ET NORMAND BOURQUE,
C.A., SYNDIC
638, Boul. Renault
Beauceville-Est, Beauce,
P.Q. G0S 1A0
Tél.: (418) 774-9533

107387-28 juillet

PROVINCE DE QUÉBEC
Municipalité de DEAUVILLE

Aux propriétaires et locataires d'immeu-
bles situés dans la zone W-8 et les zones
contiguës CIA-2, W-6, CIA-1, REC-2.
Aux contribuables de la susdite municipa-
lité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le
soussigné, secrétaire-trésorier de la sus-
dite municipalité, QUE:-
le 24 juillet 1984 le Conseil Municipal de
Deauville a adopté le règlement n°235,
amendant le règlement n°227 concernant le
zonage, sur le côté Nord de la rue Rang VIII
tel qu'encadré en gras sur un plan appa-
raissant au bas de la présente, en transfé-
rant cette partie de zone W-8 en zone CIA-2
permettant l'utilisation prévue dans ladite
zone CIA-2.



QU'il y aura ASSEMBLÉE PUBLIQUE le 03
août 1984 de 19h00 à 21h00 en la salle du
Conseil de Ville de Deauville au 7894, Boul.
Bourque, afin de permettre aux personnes
physiques, majeures et possédant la ci-
toyenneté Canadienne, de demander que
le règlement n°235 fasse l'objet d'un scrutin;
le nombre requis de ces personnes pour
qu'un scrutin ait lieu, est d'au moins la ma-
jorité des résidents de la zone W-8 au
nombre de 5 ou d'au moins 17 si les zones
contiguës ont demandé le droit de vote, et
qu'à défaut de ces nombres, le règlement
sera réputé avoir été approuvé par elles.
QUE ledit règlement peut être consulté au
bureau de l'Hôtel de Ville tous les jours ou-
vrables de 9h00 à 17h00.

DONNÉ à Deauville, ce 28ième jour de juil-
let mil neuf cent quatre-vingt-quatre.

J.-Emile Langelier
Secrétaire-trésorier

107582-28 juillet

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE DRUMMONDVILLERÈGLEMENT NO 1637
AVIS PUBLIC
D'ENREGISTREMENT

AVIS est donné aux propriétaires inscrits au
rôle d'évaluation en vigueur dans la Muni-
cipalité le 23 juillet 1984, ainsi qu'aux loca-
taires inscrits à l'annexe de la liste électorale,
d'un immeuble situé dans les secteurs de
zone CB-15 et RX-5, ainsi qu'aux proprié-
taires et locataires des secteurs contigus
RA/B-17, RA/B-18, RX-6, CC-1, CC-8 et IA-
8 si ceux-ci ont présenté antérieurement une
requête conforme à l'article 134 de la Loi sur
l'aménagement et l'urbanisme (pourvu qu'ils
soient majeurs et possédant la citoyenneté
canadienne s'il s'agit de personnes physi-
ques);

QUE le Conseil a adopté lors de la séance du
23 juillet 1984 le règlement No 1637 dont
l'objet est de modifier le plan de zonage afin
de créer le secteur de zone CC-19 et une
partie du secteur de zone RX-5.

QUE les propriétaires et locataires visés ci-
dessus peuvent demander que ce règlement
fasse l'objet d'un scrutin;

QUE telle demande se fait selon la procé-
dure d'enregistrement prévue aux articles
370 à 384 de la Loi sur les Cités et Villes, sui-
vant laquelle les propriétaires et locataires
habiles à voter sur le règlement auront accès
à un registre tenu à leur intention de neuf
heures (9h) à dix-neuf (19h), les 13 et 14 du
mois d'août 1984 à l'Hôtel de Ville, situé au
413 rue Lindsay;

QUE le nombre requis de demandes enre-
gistrées pour que le règlement fasse l'objet
d'un scrutin secret est de quatorze (14) et
qu'à défaut de ce nombre, le règlement sera
réputé approuvé;

QUE tout propriétaire et locataire habile à
voter peut consulter le projet de règlement à
l'Hôtel de Ville aux heures régulières de bu-
reau pendant la période d'enregistrement;

ET QUE le résultat de cette consultation par
la procédure d'enregistrement sera annoncé
subséquentement dans les meilleurs délais
par un avis public affiché à l'Hôtel de Ville et
publié dans un journal local.

DONNÉ à DRUMMONDVILLE, ce 28e jour du
mois de juillet 1984.

Laurent Bernier
GREFFIER DE LA VILLE

107393-28 juillet

Plan de zonage actuel

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

Plan de zonage proposé

ATTENTION CULTIVATEURS!
LAFAILLE & FILS Ltée

Prix payés cette semaine aux 2 encans

VEAUX DE CHOIX.....livre .90 à 1.03
VEAUX MOYENS.....livre .75 à .90
VEAUX COMMUNS.....livre .60 à .75
VACHES DE CHOIX.....livre .50 à .55
VACHES MOYENNES.....livre .45 à .50
VACHES COMMUNES.....livre .40 à .45
TAUREAUX DE CHOIX.....livre .85 à .74
BOUVILLONS MOYENS.....livre .55 à .65
BOUVILLONS DE CHOIX.....livre .88 à .74
TAUREAUX MOYENS.....livre .55 à .65
TAURES DE CHOIX.....livre .80 à .65
TAURES MOYENNES.....livre .55 à .60
TRUIES.....livre .45 à .52 1/2
PORCS (Vivants) cent livres \$69.00 à \$71.00
PORCELETS 35 lb et plus.....\$38.00 à \$42.00
PORCELETS 30 à 35 lb.....\$35.00 à \$38.00
PORCELETS 25 à 30 lb.....\$30.00 à \$35.00
Veaux de maïs grain
Pes. 325 à 410 lb.....Choix, livre .82 à .86
Moyen, livre .75 à .82

875-3577 849-2814 849-4321

Bureau (Coaticook): 849-3606
Encan Sawyerville — Encan Coaticook

61563

PROVINCE DE QUÉBEC
Ville de Rock ForestROCK FOREST
AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par la
soussignée, greffier de la susdite ville, QUE:-
QUE le 11 juin 1984, le Conseil municipal
de la Ville de Rock Forest a adopté le ré-
glement n°574 amendant le règlement de
zonage n°506 afin de modifier la zone ré-
sidentielle RB-19 pour une zone résidentielle
RA-57.

QUE ledit règlement n°574 a reçu l'appro-
bation des propriétaires et locataires habi-
les à voter lors de la consultation tenue à
cette fin selon la procédure d'enregistre-
ment, les 23 et 24 juillet 1984.

QUE l'original dudit règlement n°574 est
conservé aux archives municipales à l'Hô-
tel de ville où l'on peut en prendre connais-
sance.

QUE le règlement n°574 entre en vigueur
immédiatement.

DONNÉ à Rock Forest ce vingt-huitième
jour de juillet mil neuf cent quatre-vingt-
quatre.

HELENE SIMONEAU,
greffier

107580-28 juillet

Ventes par sheriff

AVIS PUBLIC est, par la présente, donné
que les TERRES et HÉRITAGES sous-men-
tionnés ont été saisis et seront vendus aux
temps et lieux respectifs mentionnés plus
bas

DRUMMOND
Fieri Facias de Terris
Canada - Province de Québec
Cour provinciale - District de Drummond
Nos 415-02-000353-835 District
d'Arthabaska)

405-18-000009-848
LA SOCIÉTÉ COOPÉRATIVE AGRICOLE DE
ST-FÉLIX DE KINGSEY, corporation léga-
lement constituée ayant son siège social à
St-Félix-de-Kingsey, district de Drummond,
partie demanderesse,
contre
YVON ROBIDAS, domicilié et résidant à R.R.
2, rang Sainte-Marie, Saint-Félix-de-Kingsey,
district de Drummond,

"1. Un immeuble situé dans la municipalité
de Saint-Félix-de-Kingsey, connu et désigné
au cadastre officiel du canton de Kingsey
comme étant le lot sept A (7A) du rang huit
(8) dudit cadastre et canton; avec bâtisses
descentes construites, circonstances et dépen-
dances.

2. Un autre terrain situé dans la municipalité
de Saint-Félix-de-Kingsey, connu et désigné
au cadastre officiel du canton de Kingsey
comme étant le quart nord-ouest du lot six A
(1/4 N.O. 6A) du rang huit (8) dudit cadastre
et canton. Borné comme suit: au sud-ouest
par le chemin public; au sud-est par une
autre partie du lot 6A; au nord-ouest par le
lot 7A ci-devant décrit et enfin au nord-est
par le lot 6C dans le rang huit dudit cadastre
et canton de Kingsey, saines bâtisses.

Sauf et à distraire dudit immeuble, un terrain
appartenant à M. Marcel Robidas, aux ter-
mes d'un acte de vente intervenu entre Yvon
Robidas et ledit Marcel Robidas, le 14 avril
1978, et dont copie a été enregistrée à la di-
vision d'enregistrement de Drummondville
sous le numéro 237232.

Ledit terrain distraint étant situé dans la mu-
nicipalité du canton de Kingsey, de figure ir-
régulière, connu et désigné au cadastre offi-
ciel du canton de Kingsey dans le huitième
Rang (8) comme étant partie du lot six A
(1/4 N.O. 6A) et mesurant en façade de largeur
deux cent soixante-douze (272) pieds, me-
sures anglaises et plus ou moins. Ledit ter-
rain est borné comme suit: en façade au
sud-ouest par un chemin public (chemin
Sainte-Marie), en arrière au nord-est par une
partie du lot 6A appartenant au présent em-
preunteur, d'un côté au nord-ouest par le lot
7A dudit cadastre appartenant également au
présent emprunteur et de l'autre côté au
sud-est par une partie du lot 6A dudit cadastre
appartenant à M. Marcel Robidas.

Avec toutes les servitudes actives et passi-
ves, apparentes ou occultes, pouvant affecter
ledits immeubles."

La mise à prix est fixée à 7 619,10\$ soit 25%
de l'évaluation de l'immeuble portée au rôle
d'évaluation municipale de la municipalité,
multipliée par le facteur établi pour ce rôle
par le ministre des Affaires municipales en
vertu de la Loi sur la fiscalité municipale et
modifiant certaines dispositions législatives,
que l'adjudicataire devra verser au sheriff, en
argent ou par chèque visé à l'ordre du mini-
stre des Finances, au moment de l'adjudica-
tion.

Pour être vendus en bloc au bureau de la di-
vision d'enregistrement de Drummond, 1680
boulevard Saint-Joseph, Drummondville,
QC, le MARDI QUATRIÈME JOUR DE SEP-
TEMBRE 1984 à DIX heures.

Le sheriff adjoint,
STEPHEN DOLAN

Bureau du sheriff
Cour provinciale
Drummondville, le 29 juin 1984

107548-28 juillet

SAINT-FRANÇOIS
Fieri Facias
De Terris

Canada - Province de Québec
Cour Supérieure - District de
St-François
Nos: 450-05-000258-634 / Sheriff:
3045-
ADRICON L.T.E.E.
Partie demanderesse
-vs-
HATLEY ACRES INC.,
Partie défenderesse
-et-
Le Régistrateur de la division
d'enregistrement de Sherbrooke,
3045-
Mis-en-cause
"Un certain terrain connu et dé-
signé comme étant la subdivi-
sion Un du lot originaire deux
cent cinquante et un (251-1) au
cadastre officiel pour le quartier
Centre de la Ville de Sherbrooke.
Avec bâtisses dessus construi-
tes, circonstances et dépen-
dances, est de 454 522.505.
Pour être vendus au bureau du
sheriff, salle des ventes, édifice
du bureau d'enregistrement,
174, rue Palais, Sherbrooke,
QC, le MARDI, VINGT-HUITIÈ-
ME JOUR D'AOUT 1984, à ONZE
heures.

Le sheriff adjoint,
Jean-Guy Bisson
Bureau du sheriff,
Palais de Justice,
Sherbrooke, QC
Ce 11 juillet 1984.

107325-28 juillet

107796-28 juillet

107325-28 juillet

107796-28 juillet

AVIS DE VENTE
PAR SOUMISSIONSCANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE BEAUCHE
NO COUR: 350-11-0001-09-03
NO SUR: 023500COUR SUPÉRIEURE
(En matière de faillite)
Dans l'affaire de la faillite de
ERABLIÈRE RMF INC., Corporation
légalement constituée
ayant son siège social au 542,
rue Labrecque, Ste-Marie,
Beauce et exploitant au rang du
"Dellé" à Milan, Cte de Mégan-
ticDEBITRICE
-ET-
LATULIPPE, RENAUD, BOUR-
QUE LITEEAvis vous est par les présentes
donné que des soumissions ca-
chées, accompagnées d'un
dépôt par chèque visé, fait à
l'ordre de Latulippe, Renaud,
Bourque Ltee syndic, représen-
tant 5% du montant de la sou-
mission seront reçues au bu-
reau du syndic soussigné, jus-
qu'à 16h00 heures, JEUDI le 9
août 1984, pour l'achat des ac-
tifs suivants, en bloc ou sépa-
rément à l'exception du lot 18
pour lequel une soumission sé-
parée devra être déposée.

DESCRIPTION DES ACTIFS

LOT NO 1
Droits et intérêts dans un per-
mis d'exploitation d'une érable-
rie sur une superficie d'environ
150 hectares, sis sur les lots
35A, 36A, 36B, 39A, 40A du
Rang 1 et les lots 35, 36, 37, 38,
40, 41 du Rang II, du Canton de
Lingwick.Le transfert du permis sera ef-
fectué par l'acheteur en sa-
disant au ministère de l'Éner-
gie et des Ressources, aux con-
ditions ordinaires.LOT NO 2
Un séparateur à eau numéro
ER40-154 Électromoteur
LOT NO 3
Tubulure pour 10.600 entailles
LOT NO 4
Station de pompage avec abri
(4.6m x 4.6 m)LOT NO 5
Pompe Vacuum S-Hi, modèle
5216 avec moteur 20 HP élec-
triqueLOT NO 6
Générateur Deico 25 kw in-
termum, moteur diesel 42 HP, 4
cylindresLOT NO 7
Évaporateur et accessoires
comportant 1 évaporateur
m x 3.0 m, (5x10) à l'huile avec
panne en acier inoxydable
comportant un pré-chauffeur
de séve, 1 hotte et flottesLOT NO 8
Évaporateur de finition 0.6 m x
2.4 m (2x6) à l'huile avec pan-
ne en acier inoxydable, ther-
momètre, etc.LOT NO 9
1 presse à sirop automatique et
accessoiresLOT NO 10
1 réservoir 500 gallonsLOT NO 11
2 réservoirs d'environ cinq mille
gallons chacun pour eau avec
accessoires et 1 réservoir cinq
mille gallons pour l'huileLOT NO 12
Outillage et scies mécaniques
et accessoiresLOT NO 13
Cabane à sucre 7.3 m x 16.8 mLOT NO 14
1 évaporateur JGD 3x8 à l'hu-
ile, en acier inoxydable avec
hotte et 4 panesLOT NO 15
1 perceuseLOT NO 16
1 contrôleur électrique électro-
niqueLOT NO 17
1 alternateur Deico au gazLOT NO 18
1 garage, valeur d'environ
\$1,000 (soumission séparée
obligatoire), valeur approxi-
mative totale: \$110,000LES SOUMISSIONS DOIVENT
ÊTRE SCÉLÉES ET PORTER
AU RECTO DE L'ENVELOPPE
LA MENTION, LIBREMENT
ÉCRITE, "SOUMISSIONS RE-
ERABLIÈRE RMF INC."INSPECTION DES ACTIFS
Ces lots pourront être visités
sur rendez-vous seulement en
communiquant avec le bureau
du syndic soussigné.MODALITÉS ET CONDITIONS
SE RAPPORTANT À
LA VENTE DES ACTIFSOutre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.LA VENTE DES ACTIFS
Outre les modalités et condi-
tions de vente ci-haut mention-
nées, les actifs ci-haut décrits
sont offerts en vente aux con-
ditions prévues au paragraphe
8 de l'article 114 des règles sur
la faillite, dont copie est dispo-
nible sur demande au bureau
du syndic soussigné.PROVINCE DE QUÉBEC
Ville de Rock Forest
AVIS PUBLICEST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le
soussigné, greffier de la susdite ville, QUE-
BECDEMANDE DE SOUMISSION (1.8.32)
La Ville de Rock Forest demande des sou-
missions concernant l'entretien d'hiver des
chemins municipaux pour l'hiver 1984-85.Toute personne intéressée à soumission-
ner peut se procurer une copie du cahier
des charges, en se présentant au bureau
du Greffier aux heures normales d'ou-
verture, soit entre 8h30 et 16 heures, du lundi
au vendredi.Seules les soumissions dactylographiées
sur les formules et retournées dans les en-
veloppes fournies à cet effet, seront con-
sidérées.Les soumissions devront être retournées
avant 15h30, vendredi le 10 août 1984, et
elles seront ouvertes publiquement ven-
dredi le 10 août 1984, à 15h30.La Ville de Rock Forest ne s'engage à ac-
cepter ni la plus basse, ni aucune des sou-
missions reçues.DONNÉ à Rock Forest, ce vingtième jour
de juillet mil neuf cent quatre-vingt-quatre.
Me HELENE SIMONEAU, Greffier

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

107555-28 juillet, 4 août

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE ST-FRANÇOIS
NO COUR: 450-02-00203-839
DANS LA COUR PROVINCIALE
MOLSON SHERBROOKE LTEE
VS
RICHARD BERNIER
DEFENDEUR

AVIS PUBLIC

EST PAR LE PRÉSENT donné
que les effets mobiliers du Dé-
fendeur, saisis en cette cause,
seront vendus au 560 Des Arti-
sans à St-Denis de Brompton,
le Samedi 2 août 1984, à 11
heures de l'avant-midi, savoir:
1 auto Volvo 1983, no. série
YV1AX129D320612, immatri-
culée 719 M 748, 1 piscine
hors terre 27 pieds avec acce-
soires.Condition: comptant
PELLETIER & ASSOCIÉS
Par: Bertrand Pelletier, huissier
111 ouest, rue King, suite 502
Sherbrooke
Tél.: 569-9819

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

107797-28 juillet

A travers le pays

• Serviettes sanitaires: taxe abolie

OTTAWA (PC) — La taxe fédérale de vente de neuf pour cent sur les tampons et les serviettes sanitaires a été retirée, ont fait savoir hier le ministre des Finances Marc Lalonde et sa collègue chargée de la condition féminine Judy Erola.

Dans un communiqué, les deux ministres ont annoncé que la taxe, perçue sur le prix de vente des fabricants aux grossistes, était retirée avec effet rétroactif au 23 mars dernier.

"Ces produits sont essentiels pour les femmes et le gouvernement a accepté l'argumentation selon laquelle ces produits devraient être traités, aux fins du fisc, de la même façon que le sont d'autres produits non discrétionnaires", a soutenu M. Lalonde.

Quant à Mme Erola, elle a soutenu que son ministère de la Consommation s'assurait que le retrait de la taxe fédérale se refléterait sur le prix des produits.

• 150 "larrons" arrêtés

MONTREAL (PC) — En deux nuits consécutives, la police de la CUM a interpellé 150 prostituées, souteneurs, voleurs, trafiquants et autres larrons mais elle a nié que l'opération soit liée à la venue du pape.

Plus de 50 personnes ont été interpellées, la nuit de mardi. Une centaine d'autres ont été sommairement interrogées, dans la nuit de mercredi à jeudi.

En tout, 25 personnes ont été arrêtées. Elle devront comparaître en Cour des sessions pour répondre à des accusations de vol, possession de drogue, obstruction au travail de la police et non-respect des conditions de libération.

Selon le sergent Normand Bélair, les policiers de nuit du poste 33 ont trappé le grand coup "afin de connaître leur clientèle et de faire sentir leur présence de façon plus tangible".



Deux capitaines

Le capitaine John Young, à gauche, est le véritable capitaine du Royal Princess, le navire de la série télévisée "Love Boat" (La croisière s'amuse). Il a rencontré l'acteur Gavin McLeod, capitaine dans la série, à Helsinki.



Au moins une victime

Le cadavre de Al Desjardins, 32 ans, a été retrouvé hier matin dans les ruines de sa demeure de Linwood, en Ontario. Deux de ses enfants,

Adam et Anita respectivement âgés de 10 et 8 ans, sont portés disparus. Un pompier volontaire jette un coup d'oeil sur les débris...

• Beurre plus cher

OTTAWA (PC) — Les industries alimentaires paieront plus cher pour le beurre et le lait écrémé en poudre à partir du 1er août, a annoncé vendredi la Commission canadienne du lait.

La commission, qui régleme la production de la plupart des produits laitiers, a laissé savoir dans un communiqué que le prix du beurre pourrait augmenter de 7,4 cents, à \$4,79 le kg, et celui du lait écrémé en poudre de six cents, à \$2,85 le kg.

La hausse de mercredi prochain n'affectera pas les prix du lait et de la crème de consommation courante, la tarification de ces produits étant de responsabilité provinciale.

Le lait utilisé dans la fabrication de produits laitiers augmentera également de 1,9 pour cent, à \$44,65 le hectolitre.

• Mandat de grève?

MONTREAL (PC) — Les typographes et les préposés à la livraison du quotidien montréalais The Gazette se prononceront, dimanche, sur l'opportunité de donner à leurs dirigeants syndicaux un mandat de grève pour montrer leur mécontentement face aux dernières offres patronales.

• Incendies: procès de Brigitte Michel

MONTREAL (PC) — Toujours vêtue d'un jean et d'un blouson bleu, Brigitte Michel, 26 ans, n'est revenue en cour que pour quelques minutes vendredi, avant que le juge Jean Falardeau ne décide qu'elle attendrait son enquête préliminaire (ajournée au 3 août) aux cellules.

Le procureur de la prévenue qui est accusée d'avoir allumé quatre incendies, deux sous des autos et deux dans des maisons de Ville-Saint-Pierre, près de Montréal, dans la soirée de mercredi dernier, avait précédemment obtenu une ordonnance de non-publication sur la preuve que la couronne voulait présenter à cette étape des procédures.

• Industries étrangères autorisées

OTTAWA (PC) — L'Agence de contrôle des investissements étrangers (FIRA) a autorisé, vendredi, quatre compagnies étrangères établies au Québec à prendre le contrôle de sociétés en Ontario. De plus, deux compagnies étrangères vont s'établir au Québec.

British Steel Canada, de Montréal, qui est contrôlée par British Steel, de Londres, va acquérir Firth Brown Stainless, de Toronto.

Elkem Metal Canada, de Montréal, filiale d'Elkem, d'Oslo en Norvège, va acquérir Metals Business, de Toronto.

Honeywell Amplitrol, de Candiac, appartenant à Honeywell, de Minneapolis, va acquérir Automatic Alarm Systems, de Hamilton, en Ontario.

Egateg, de Montréal, qui appartient ultimement à Reader's Digest Foundation, de Pleasantville, Etat de New York, va acquérir Key Distributing et Key Advertising Service, de Thornhill, Ontario.

Moteurs et Ventilateurs Ziehl-Abegg, de Drummondville, propriété de Ziehl-Abegg GmbH, d'Allemagne fédérale, va établir une nouvelle compagnie à Drummondville.

The Equitable Life Assurance Society, de New York, va acquérir le contrôle de Calvin Bullock, de Montréal.



Passion payante?

Tom Medcof, 10 ans, pose en compagnie de ses outils de travail, maniaque des jeux vidéo depuis l'âge de 7 ans, il en a accumulé une quantité considérable. Il offre des leçons de jeux vidéo pour 4 \$ l'heure...

James Mason meurt à 75 ans



• Le "looser", traître, alcoolique et débauché de l'écran mena une vie tranquille

LAUSANNE, Suisse (AFP) — Quadragénaire débauché dans "Lolita", mari alcoolique dans "A Star Is Born", James Mason, décédé d'une crise cardiaque vendredi à Lausanne à l'âge de 75 ans, aura été espion, traître, diplomate, majordome, avocat véreux, héros romantique... mais ce qu'on retiendra surtout de lui, c'est le charme inimitable, la séduction ambiguë avec laquelle il aura interprété tous ces rôles.

Acteur de composition par excellence, James Mason a à son actif 130 films en près de 50 ans de carrière, mais son nom demeure surtout lié à la grande période de Hollywood des années 50, au cours de laquelle il aura joué avec les plus grands: Joseph Mankiewicz, Alfred Hitchcock, George Cukor, Nicholas Ray, Henry Hathaway, Anthony Mann, Vicente Minel-

li... Un de ses grands atouts: sa voix, dont il savait se servir à merveille, que ce soit dans le registre du cynisme ou de l'humour à froid, ou bien pour servir Shakespeare, comme dans "Julius Caesar" de Mankiewicz.

Fils d'un marchand de textile de Huddersfield dans le Yorkshire (Grande-Bretagne), James Mason, née le 15 mai 1909, fait

d'abord sans grande conviction des études d'architecture à l'université de Cambridge. Encouragé par ses succès dans des spectacles pour étudiants, il décide de tenter sa chance comme acteur et obtient en dépit de son peu d'expérience le rôle principal dans un mélodrame, "Rascal". Peu de temps après, il paraît sur scène en compagnie de la troupe de Noel Coward et en 1933 débute à Londres dans

"The Glorious Gallows", puis il passe une saison à l'Old Vic Theatre où il a la chance d'être le partenaire d'acteurs tels que Charles Laughton.

Cinéma

Il fait ses débuts à l'écran en 1936 et en 1939, il est à la fois le co-scénariste et l'interprète de "I Met a Murderer" son premier succès notable. En 1944, il joue le rôle principal de "Fanny By Gaslight" d'Anthony Asquith et l'année suivante et en 1945 celui de "The Seventh Veil" de Compton Bennett: deux rôles comportant des éléments de névrosé que Carol Reed saura exploiter magistralement dans "The Odd Man Out" (Huit heures de sursis) en 1947.

Ce dernier film décidera de sa carrière à Hollywood pour lequel il part en 1949 où il a immédiatement l'occasion de travailler pour des metteurs en scène comme Max Ophüls ("Caught", Les désemparés), Albert Lewin dans "Pandora" où il sera aux côtés d'Ava Gardner, "Le Hollandais volant", et Joseph Mankiewicz dont il sera plusieurs fois l'interprète, dans le rôle de Brutus de "Julius Caesar" ou en espion énigmatique dans "L'affaire Ciceron": autant de rôles qui vont lui permettre de dessiner une superbe série de personnages racés et fragiles, romantiques ou totalement cyniques.

S'y ajouteront plus tard les très grandes interprétations de "Une étoile est née" de George Cukor dans lequel il joue une vedette déchue, compagnon alcoolique de Judy Garland, derrière le miroir de Nicholas Ray, film dont il est aussi producteur, "La mort aux trousses" d'Alfred Hitchcock en 1959 et "Lolita" en 1962 de Stanley Kubrick.

On le verra également dans un certain nombre de films grand public, tel "20,000 lieues sous les mers" de Richard Fleisher, en 1954 dans lequel il sera le capitaine Nemo.

De retour en Europe au début des années soixante, il apparaît dans plusieurs productions britanniques dont "Lord Jim" de Richard Brooks. Il commence alors une carrière internationale, consécutive à l'éclatement des studios, qui l'amène à tourner en Espagne, en France, en Yougoslavie, en Italie... Il participe à un certain nombre de superproductions comme "La chute de l'empire romain" (1964) ou "Mayerling" (1968)...

Mais il s'attachera toujours à travailler avec des cinéastes tels James Ivory pour "Autobiographie d'une princesse" et surtout Sidney Lumet, dont il sera quatre fois l'interprète, notamment dans "The Verdict" (1982) où il incarnait à nouveau un avocat véreux face à un avocat honnête: Paul Newman.

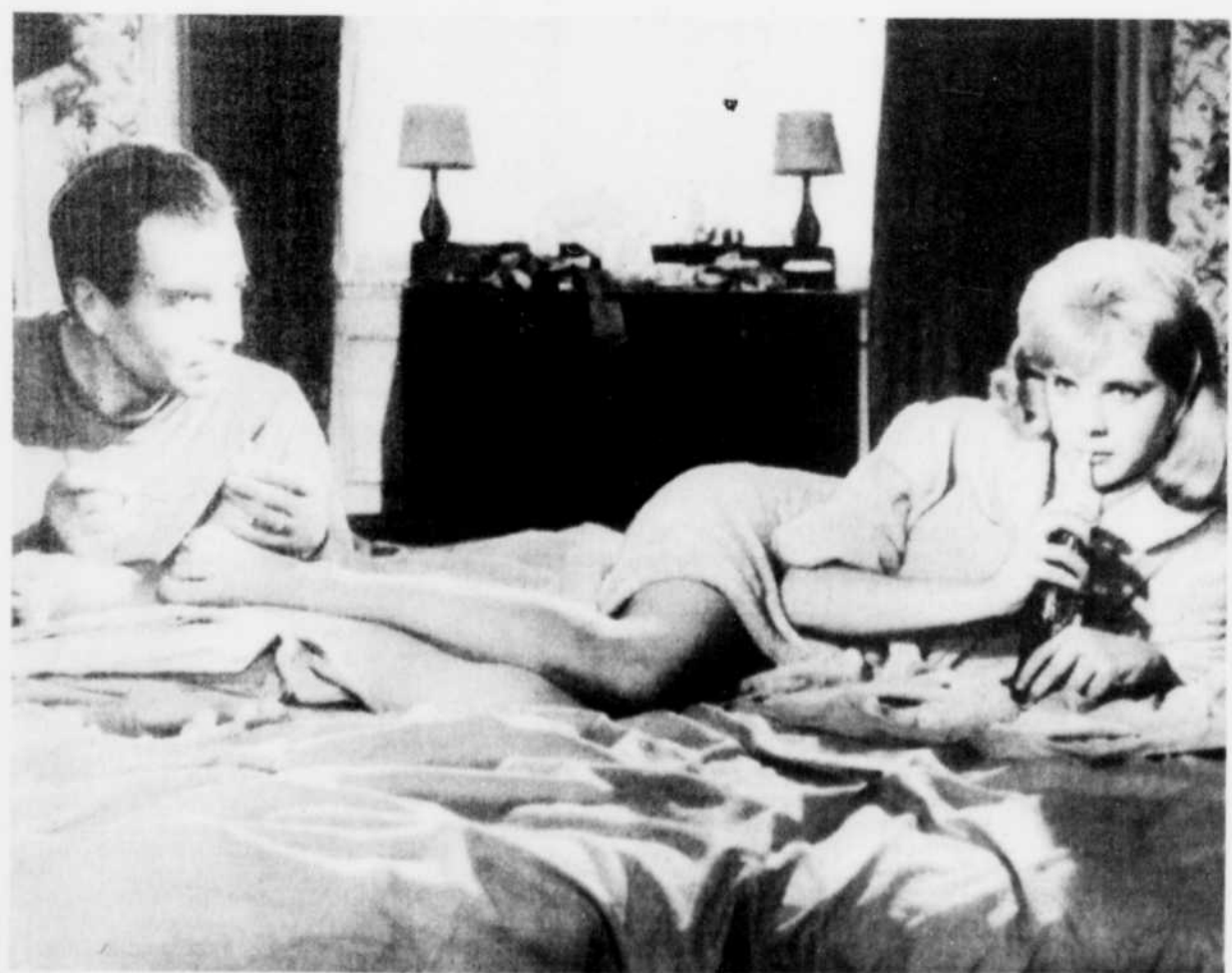
Vie privée

Paradoxalement, pour un homme qui a si souvent été à l'écran un loser, un traître, un

alcoolique, James Mason aura mené une vie tranquille. Marié pendant 23 ans à l'actrice britannique Pamela Kellino dont il a eu un garçon et une fille, il a divorcé en 1964 et s'est remarié en 1971 avec l'actrice australienne Clarissa Kaye.

Après avoir vécu de 1947 à 1962 à Beverly Hills (Californie), James Mason s'est installé à Corseaux (Suisse) entre Vevey et Montreux, où il aura passé paisiblement les dernières années de sa vie, sans toutefois jamais cesser de travailler: en 1983, il avait accepté de tourner dans "Alexandre", le film d'un jeune cinéaste suisse, Jean-François Amiguet. Il est également l'auteur d'un livre de souvenirs: "Before, Forget".

James Mason avait été hospitalisé d'urgence dans la nuit de jeudi à vendredi à l'hôpital de Lausanne, qui se refuse à toutes précisions sur sa mort, à la demande de sa famille. Ses obsèques seront célébrées mardi prochain dans une église anglicane proche de Corseaux.



James Mason, quadragénaire débauché dans Lolita avec comme partenaire Sue Lyons. Le film a été tourné en 1962.

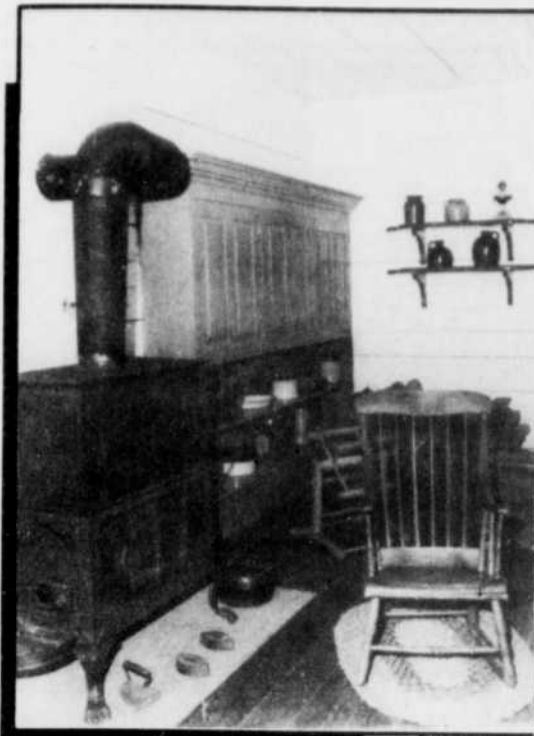
Décès de George Gallup

PRINCETON (E-U) (AFP) — M. George Gallup, fondateur de l'Institut de sondages mondialement connu qui porte son nom, est mort à Tschingel en Suisse, a annoncé vendredi l'un de ses associés à Princeton (New Jersey).

M. Gallup, qui était âgé de 82 ans, a apparemment succombé à une crise cardiaque, a indiqué Mme Sarah Van Allen. Il passait ses vacances en Suisse où il avait une résidence d'été.

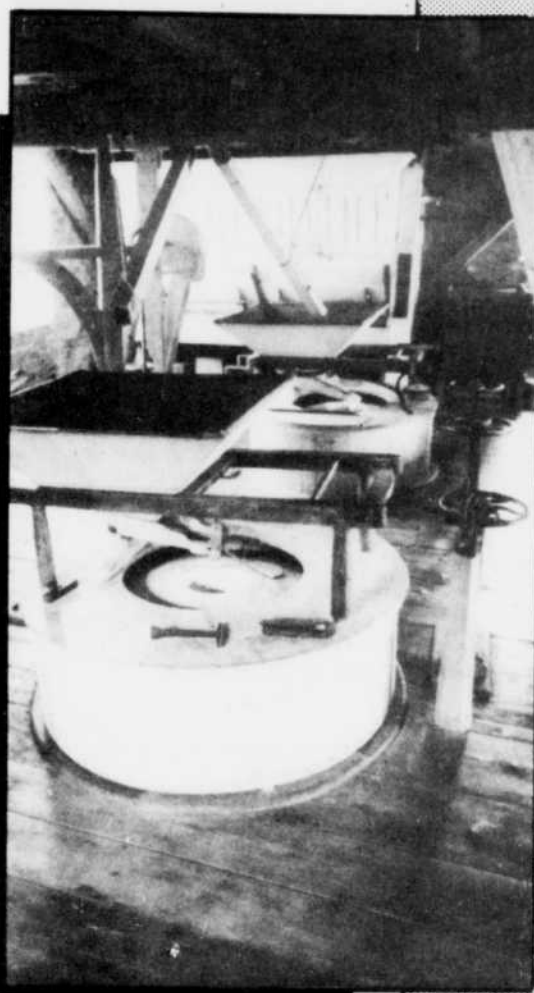
l'extra les reportages

Une petite annonce ... et c'est l'aventure



(Photo La Tribune par Claude Poulin)

• Dans ce poêle issu des Forges du St-Maurice, la famille Quig cuit parfois des galettes-maison distribuées aux visiteurs.



(Photo La Tribune par Claude Poulin)

• Construit de 1850 à 1855, le moulin Denison a été doté des équipements les plus modernes de l'époque: turbine, courroie de caoutchouc à godets, etc.

CLEVELAND — En 1971, une petite annonce offrant en vente un grand terrain et un vieux moulin, est publiée dans un journal montréalais.

Cette annonce, pas plus ou pas moins importante qu'une autre, devait marquer le début d'une aventure longtemps rêvée pour la famille Quig composée de Françoise et James, les parents entichés "de vieilles choses et de patrimoine", et de leurs six enfants.

Pour tous les autres, le vieux moulin Denison, entre Richmond et Danville, n'est qu'une "vieille grange sur le point de tomber à terre".

Mais pour les Quig, ce vieux moulin certes situé dans un site enchanteur mais laissé à l'abandon à l'extérieur, tout enroulé de farine et de grains à l'intérieur, sans compter les petits animaux qui y ont élu domicile depuis sa fermeture, en 1963, ce vieux moulin donc prend une toute autre signification: ensemble, la famille pourrait travailler à restaurer ce monument du passé à la charpente solide et à l'architecture intéressante, le faire revivre et peut-être l'habiter.

Malgré les nombreuses informations dont dispose le journaliste de "The Gazette", James Quig, et sa collaboratrice Françoise, ni l'un ni l'autre ne connaissent exactement la valeur historique du moulin Denison.

Ils se mettent par conséquent en frais de combler cette lacune en effectuant des recherches, en rencontrant les membres de la famille Denison, en interrogeant les "vieux" des alentours, en visitant d'autres moulins.

"Je connais l'histoire des Denison mieux que celle de ma famille," lance Françoise en riant.

Résultats? "Ce qui s'est passé ici, dans et autour du vieux moulin, est typique de la colonisation des Cantons de l'Est, à l'époque loyaliste", indique Mme Quig qui, avec l'un ou l'autre de ses enfants, assure l'accueil et l'animation pour les visiteurs.

En 1796, un loyaliste américain, Every Denison obtint du gouvernement pas moins de 5 000 acres de terre. Il choisit de s'installer près de ruisseaux et, en défrichant l'emplacement, il érige un barrage qui donnera naissance au lac artificiel Denison, une réserve d'eau essentielle pour le bon fonctionnement du moulin à farine qu'il a déjà en tête.

"Cette installation s'avérait le cœur des hameaux à cette époque et sans elle, les colons allaient défricher ailleurs," relate Françoise Quig.

Le fils Denison

C'est le fils Denison, Siméon

qui, en 1850, entreprend de construire le moulin, une tâche lui ayant demandé cinq ans d'efforts.

La famille étant à l'aise financièrement, le moulin Denison a été doté d'équipements ultra-modernes c'est-à-dire de turbines à eau et non d'une roue, d'une courroie à godets, de meules venues d'Europe et que les Denison ont mis tout l'été à aller chercher à Québec en piquant à travers bois avec un attelage de boeufs, une charpente très belle et solide, un mur en brique au premier étage, et toute une machinerie à la fine pointe de la technologie du siècle dernier.

Après avoir rempli le rôle qu'on lui destinait (attirer les colons et créer une agglomération) et connu des années d'or, le moulin Denison se limitait, à la fin de sa vie, en 1963, à la fabrication de moulée pour les animaux plutôt qu'à celle de la farine.

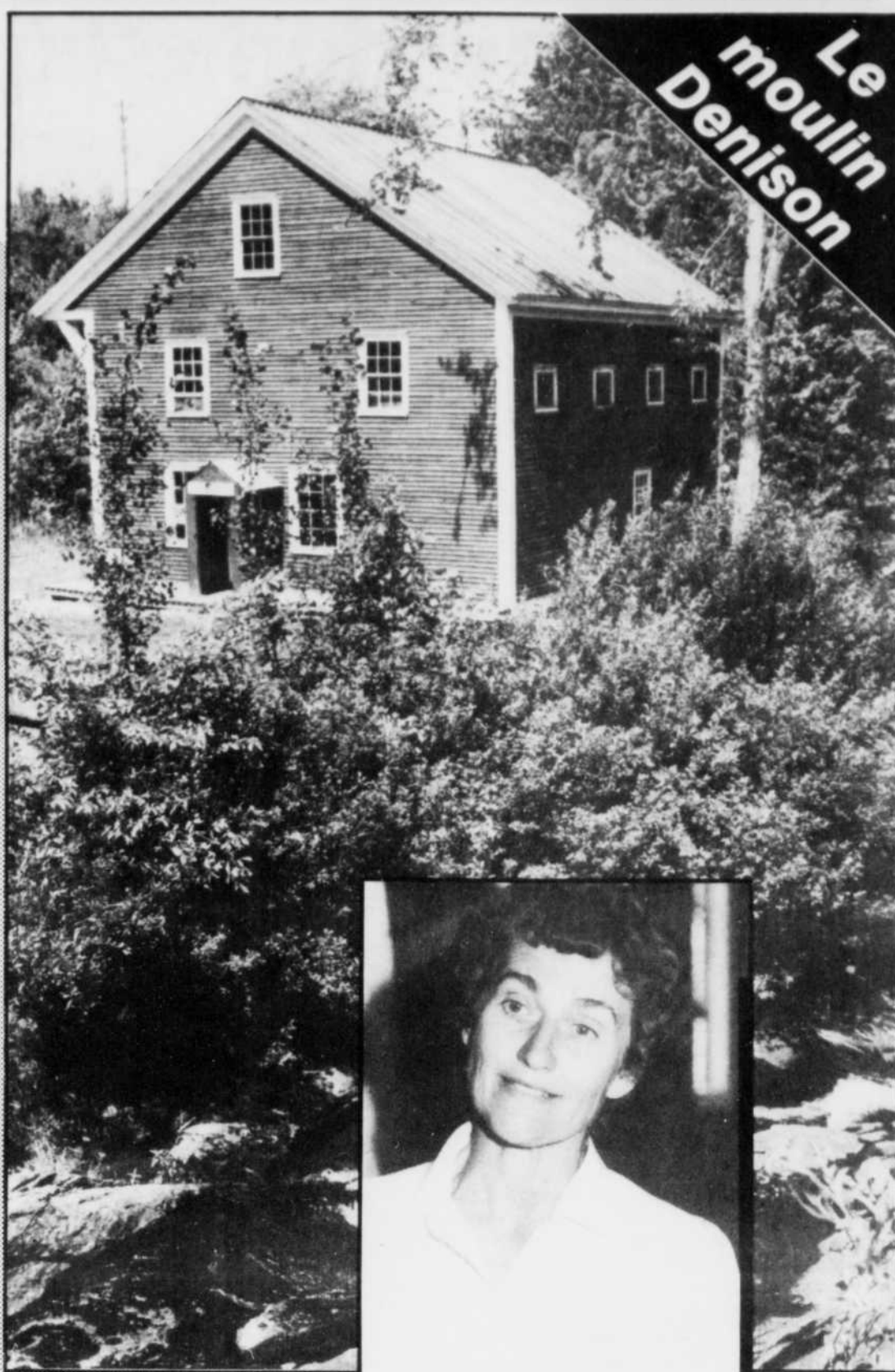
Lorsque, huit ans plus tard, les Quig ont eu le coup de foudre, le moulin était laissé à l'abandon et dans un état lamentable. Tout en menant les recherches sur son intérêt historique, la famille a entrepris le nettoyage et la restauration, d'abord lentement puis, au fur et à mesure que se révélait la valeur du moulin, de plus en plus intensivement.

Il a fallu des milliers d'heures de travail pour débarrasser de leur saleté les magnifiques poutres équarries à la hache, pour brosser la brique, redonner un peu d'éclat au plancher, remplacer les vitres des fenêtres, tout nettoyer de fond en comble et se documenter sur l'utilisation de la machinerie.

"Déjà, nous percevions le moulin comme un centre d'animation culturelle", précise Mme Quig.

Le gouvernement québécois est approché pour reconnaître le moulin comme monument historique. Après s'être fait tirer l'oreille car le moulin appartient à la famille Quig et se trouve être une entreprise privée à but lucratif (ce qui n'était pas prévu aux normes des programmes gouvernementaux), les autorités reconnaissent la valeur de l'édifice.

Son architecture de l'époque loyaliste, son équipement, la



Le moulin Denison

rareté des moulins en bois, en font un endroit d'intérêt.

Toujours plus

Désormais assurés d'obtenir le remboursement de 40 pour cent des dépenses de restauration, les Quig vont de l'avant et sont en mesure d'ouvrir les portes du moulin aux visiteurs dès 1976.

L'un ou l'autre membre de la famille explique le processus de fabrication des farines et relate l'histoire du moulin aux visiteurs.

Parfois, on y sert aussi des galettes-maison cuites dans le vieux poêle à bois à deux ponts, déniché par la famille au cours de ses pérégrinations à travers le Québec et la Nouvelle-Angleterre.

Depuis neuf ans, le moulin reçoit entre 1 000 et 1 400 visi-

teurs chaque année...des gens qui viennent d'un peu partout et pas particulièrement de la région. Les groupes d'âge d'or se montrent de plus en plus intéressés par ce témoin de leur jeune âge.

Mais Françoise Quig n'est pas satisfaite. Elle voudrait bien que le moulin Denison s'anime davantage et, à l'instar des lieux historiques de la Nouvelle-Angleterre par exemple, qu'y soit offert une gamme de services connexes susceptibles de retenir les visiteurs plusieurs heures. Elle songe à des services d'alimentation, de bar, à une terrasse, un magasin général, etc...

"Nos monuments historiques sont vides au Québec, ce sont des musées alors qu'il faudrait offrir aux visiteurs la possibilité d'y vivre un peu", dit-elle.

• Le moulin Denison, un des rares moulins en bois survivant de l'époque loyaliste. En médaillon, Mme Françoise Quig. Avec sa famille, elle a cru en cette aventure.

Spéciaux VACANCES

Vous avez emménagé?

Passez voir l'un des plus vastes et des plus beaux choix d'ameublements, d'appareils électroménagers et de télécouleurs dans la région. De tout pour votre nouveau foyer et ce, à un prix que vous pouvez payer!

GILLES BOISVERT MEUBLES

231 King ouest, Sherbrooke, 563-4743

MEUBLES ET APPAREILS ELECTROMENAGERS



Passez voir nos nombreux autres spéciaux

LAVEUSE-SECHEUSE
A partir de \$839⁰⁰

CUISINIÈRE
30 POUÇES
A partir de \$479⁰⁰

REFRIGÉRATEUR
13 P.C.U.
A partir de \$579⁰⁰

LAVE-VAISSELLE ENCASTRE
A partir de \$459⁰⁰

Matelas Ensembles "Chiro"
39 p. 239
54 p. 289
60x80 359

Congélateur
7 p.c.u.
A partir de \$309

Four micro-ondes
A partir de \$399

GENERAL ELECTRIC-INGLIS
WOOD-KELVINATOR
JENN-AIR

Très beaux choix d'étagères murales

Ordinateur domestique: vent de désillusion

Pour l'observateur occasionnel du marché de l'ordinateur, la nouvelle aura probablement paru incroyable.

Le New York Times annonçait en effet récemment, en première page, que les ventes d'ordinateurs domestiques aux États-Unis pour le début de l'année avaient chuté de 20 à 30 pour cent par rapport à l'an dernier.

Un autre rapport indiquait en outre que les ventes mondiales pour 1984, qui devaient se monter à \$3 milliards (US) selon les estimations, n'ont atteint en réalité qu'à peine plus de la moitié de cette somme.

La dernière merveille technologique aurait-elle déjà fait long feu?

Pas vraiment. "Les prévisions étaient incorrectes - beaucoup trop optimistes", explique Mark Stirling, directeur de la recherche pour la firme torontoise Evans Research Corp., un observateur averti du secteur informatique au Canada.

Plusieurs consommateurs, qui avaient manifesté suffisamment d'intérêt pour se procurer un ordinateur, ont été déçus par la faible performance d'appareils peu

sophistiqués. D'autres, qui suivaient de plus loin l'évolution de ce domaine, commencent à faire preuve de scepticisme devant les qualités qu'on attribue fort généreusement aux ordinateurs domestiques.

Faible croissance

L'industrie canadienne, moins sujette aux fluctuations extrêmes qui caractérisent les États-Unis, croît toujours de quelque 20 pour cent par an, un taux cependant dérisoire quand on songe aux prévisions antérieures selon lesquelles les ventes augmenteraient du triple chaque année.

Il y a plus longtemps que les gens achètent des ordinateurs aux États-Unis qu'au Canada, explique encore M. Stirling, ce qui fait que leur marché est proportionnellement plus saturé que le nôtre.

La société Evans Research évalue le marché canadien de l'ordinateur domestique à 8,25 millions d'usagers potentiels (calculé d'après le nombre de ménages tout en excluant ceux qui se trouvent au bas de l'échelle de revenu). De ceux-ci, 350.000 soit 4 pour cent environ, possèdent déjà un ordinateur.

"La pénétration du marché est faible: les possibilités de croissance sont donc très bonnes", prédit M. Stirling.

L'automne dernier, du nouveau PCjr de la compagnie IBM a suscité un immense intérêt, mais devant les ventes décevantes du dernier-né d'IBM, les spéculations sur l'avenir de l'industrie ont repris de plus belle.

Moins cher

Entretiens, tous s'attendent à une baisse des prix. "Les gens disent: si j'attends encore un autre mois, je pourrai me procurer un ordinateur pour \$200 de moins", d'affirmer M. Stirling, qui attribue en partie à ces calculs la chute des ventes.

Les consommateurs ne sont pas les seuls à s'étonner de l'essor manifestement difficile de l'industrie. "Je pense que les manufacturiers sont surpris parce qu'ils avaient commencé à croire à leur propre laus. Ils ont planifié en fonction de ventes plus élevées. Si ces prévisions ne se réalisent pas, il va y avoir une pression à la baisse sur les prix pour permettre le renouvellement de l'inventaire".

Curieusement, certains manufacturiers ont été confrontés au problème inverse. Chez Commodore, entre autres, le vice-président au marketing James Copland assure que "les ventes ont été limitées, non pas par le manque d'intérêt des

consommateurs mais par notre incapacité à obtenir des lecteurs de disque".

Selon lui, l'industrie tout entière a été affectée par un approvisionnement déficient à l'échelle mondiale. Ces pièces, qui permettent à

l'ordinateur de stocker et d'avoir accès à l'information, sont fabriquées pour Commodore par contrat en Extrême-Orient.

"Nous aurions pu vendre 50.000 lecteurs de disque de plus au Canada", prétend-il.



(Photo La Tribune)

Le marché de l'ordinateur domestique a connu une baisse générale aux USA et une certaine stagnation au Canada. Un porte-parole de Commodore affirme que "les ventes ont été li-

mitées par l'incapacité d'obtenir des lecteurs de disque. Nous aurions pu vendre 50.000 lecteurs de disque de plus au Canada", prétend-il.



(Laserphoto AP)

Caméra nouveau genre

La compagnie japonaise Canon vient de mettre au point un appareil photo appelé "Still Video System D413". Cet appareil est capable d'enregistrer et de transmettre des images à un téléviseur, grâce à un disque magnétique spécial. Il sera testé au cours des Jeux olympiques de Los Angeles et devrait être disponible pour les agences de nouvelles dès l'an prochain.

La science... simplement...

La lumière (1771-1984)

Qu'est-ce donc que la lumière? Rien de moins évident. Selon le Robert, c'est un "agent physique capable d'impressionner l'oeil, de rendre les choses visibles", ou encore c'est "ce par quoi les choses sont éclairées". C'est clair!!

Notre ouïe est "impressionnée" par un agent physique qui s'appelle le son. Le son, on le sait, est composé d'ondes, comme celles créées par une pierre jetée à l'eau; le son est à l'air ce que les vagues sont à l'eau. On parle d'ailleurs de la fréquence du son (le nombre de vagues par seconde). La lumière serait-elle une espèce de vague qui se promènerait dans l'espace et impressionnerait notre oeil? Peut-être bien. Et si quelque chose nous frappe, cela peut impressionner notre sens tactile. Un projectile a une vitesse, une taille. La lumière serait-elle composée de projectiles aussi rapides que petits? Pourquoi pas! Une onde (i.e. une vague) ou un corpuscule (i.e. un projectile)? Telle est la question.

Regardons le Dictionnaire de Trévoux (Paris, 1771): "Corps subtil, prompt et délié, qui cause la clarté, qui éclaire, qui donne la couleur à toutes choses, qui ébranle les yeux, et rend les objets visibles". Tout à fait le Robert!

La lumière est si mystérieuse qu'elle n'est pas des fameux éléments naturels des grecs: terre, air, eau et feu. Dans la seconde moitié du 17ème siècle, Christian Huygens élabore la théorie de la lumière-onde. Il introduit à cet effet un nouveau milieu physique chargé de soutenir ces nouvelles ondes: les vagues ont l'eau et le son a l'air, et bien la lumière aura dorénavant l'éther universel (une pure invention)! Mais cette théorie fonctionnait très bien. Si la fréquence du son en détermine la hauteur (aigu, grave), pourquoi la fréquence de la lumière n'en déterminerait-elle pas la couleur?

Au début du 18ème, Isaac Newton soutint plutôt la théorie corpusculaire de la lumière, et on adopta la lumière-particule pour des décennies sans que l'expérience n'ait tranché la question. On disait des projectiles de lumière qu'ils étaient si petits qu'ils passaient à travers les pores du verre, et si rapides qu'ils effectuaient le voyage soleil-terre en 7 minutes!

C'est Thomas Young qui réhabilita la lumière-onde. Puisque des vagues peuvent se détruire l'une l'autre en se croisant, pourquoi la lumière-onde n'en ferait-elle pas autant? Young le vérifia: la lumière pouvait en effet, elle aussi, donner de telles interférences destructrices!! La distance entre chacune de ces vagues de lumière était d'environ 1 millionième de mètre! Tout semblait montrer que la lumière était une onde et, au milieu du 19ème, tout ce qui concernait la lumière-onde était bien établi: sa vitesse, ses couleurs, les interférences (comme les vagues) possibles, etc. Mais demeurait toujours cet éther intraitable, inaccessible...

Toujours à cette époque, James Clerk Maxwell réussit à relier les phénomènes magnétiques à l'électricité. Les équations qu'il trouva sont parmi les plus importantes de la physique, et elles prédisaient l'existence d'ondes bizarres, composées d'électricité et de magnétisme. Ces ondes, Heinrich Hertz les découvrit en 1886 autour de décharges électriques puissantes: leur vitesse était celle de la lumière! Un dénommé Marconi devint le premier à utiliser un peu plus tard pour inventer la radio-communication...

La lumière était donc une onde électro-magnétique, se propageant dans l'espace (éther?) à une vitesse incroyable. A très haute fréquence, on parle de rayon-X, à plus basse fréquence de lumière visible, et à très basse fréquence d'ondes radio.

Mais demeuraient certaines expériences obscures. Si de la lumière frappe une surface, elle peut y arracher des électrons, les particules qui conduisent l'électricité dans les fils. Or, plus la lumière est forte, plus elle devrait en arracher: ce n'est pas le cas. On trouve plutôt que plus la fréquence est élevée, plus elle en arrache. C'est Albert Einstein qui explique cet effet "photoélectrique" en réhabilitant la lumière-particule! Cela lui valut le Nobel. Et la lumière était encore une fois une particule...

Qu'est-ce donc que la lumière? Une onde (Maxwell, Hertz, Huygens), une particule (Einstein, Newton)? En fait, la lumière est tout à la fois onde et corpuscule! Si vous la regardez avec un instrument aussi petit que la distance entre ses vagues, vous verrez une onde. Si votre instrument est trop gros, vous ne verrez pas les vagues mais bien une particule! C'est cette dualité qui est à la base de la physique moderne. D'un instrument à l'autre, la nature de la lumière pourra vous paraître différente. Ne cherchez pas de ressemblance avec notre monde, respectez la lumière comme elle est!

On sait aujourd'hui que l'éther n'existe pas et que la lumière est propagée dans le vide parfait à une vitesse de 300 000 km/sec!! Selon Einstein, c'est là la vitesse limite, infranchissable, de la nature.

L'histoire de la lumière, c'est l'histoire de la physique: passionnante, pleine de rebondissements, de contradictions, de luttes d'idées.

GARY SLATER

L'auteur est étudiant au doctorat en physique à l'Université de Sherbrooke.

L'automatisation des bureaux encore au stade de la petite enfance au Canada

— Jacques Lyrette

MONTREAL (PC) — Les Canadiens doivent monter à bord du train du changement technologique s'ils ne veulent pas se retrouver complètement dépassés, affirme le responsable du Centre canadien sur l'automatisation des lieux de travail.

"Si nous y parvenons, alors nous serons de la partie", lance Jacques Lyrette, directeur du centre fédéral qui ouvre ses portes en septembre prochain à Montréal.

La moustache pimpante, M. Lyrette, un ingénieur de 39 ans spécialiste de l'informatique explique que si l'utilisation de robots et d'ordinateurs dans le domaine de la production industrielle est un fait accompli, l'automatisation des bureaux en est encore au stade de la petite enfance.

"La technologie actuellement utilisée dans les bureaux est grossière", fait-il remarquer. "Mais en 1990, on trouvera sur le marché des ordinateurs capables de traiter différentes hypothèses, des données spéciales; ils seront même plus utiles lorsqu'il s'agira de prendre des décisions tout en devant tenir compte de circonstances particulières".

"Un peu plus tard, prévoit-il, disons vers 1995, on introduira des systèmes auto-enseignants, des outils de gestion qui pourront tirer la leçon de leurs propres erreurs et de leur expérience".

Selon lui, le centre sur l'automatisation sera l'endroit idéal pour obtenir de l'information sur "l'évolution de ce secteur, les résultats des plus récentes recherches sur l'équipement, le logiciel".

Planifier la recherche

Le centre sera en quelque sorte un courtier en information, travaillant à la fois avec des institutions canadiennes et étrangères. "Les renseignements dont il disposera devraient être utiles aux manufacturiers de matériel d'ordinateur, en particulier les petites entreprises qui pourront s'en servir pour mieux planifier leurs projets de recherche".

"Nous ne prévoyons pas nous lancer nous-mêmes dans le développement de nouveaux produits, à moins que quelqu'un de l'industrie ne nous demande notre aide sur une

base coopérative". Cependant, l'organisme disposera d'un budget substantiel destiné à l'aide à la recherche dans l'entreprise privée.

M. Lyrette ne croit pas que le centre devrait mener des recherches pour le plaisir de faire de la recherche. "Notre travail doit avoir des applications pratiques et nous devrions nous impliquer dans des secteurs d'où les compagnies privées sont absentes", dit-il.

Le centre effectuera également des études sur les conséquences sociales et organisationnelles de l'introduction de la technologie dans les milieux de travail. "Puisque, nous fait-il remarquer, personne ne s'occupe de cela à l'heure actuelle".

Nouveaux chômeurs

Le centre se penchera en outre sur l'effet de la disparition d'emplois causée par les changements technologiques. M. Lyrette considère qu'il faudra s'organiser pour que ceux qui perdent leur emploi puissent demeurer productifs, payer des taxes et financer les services dont la société a besoin pour survivre.

L'ingénieur estime qu'il a beaucoup d'avantages à situer le centre à Montréal. La ville possède quatre grandes universités et le gouvernement fédéral est à bâtir un nouveau centre d'entraînement en robotique à Ste-Thérèse, en périphérie de la métropole.

De plus, une grande part de la nouvelle technologie au Canada a été conçue et développée à Montréal et plusieurs compagnies spécialisées dans ce domaine y ont des centres de recherche.

Sur les 110 employés qui formeront le personnel du centre sur l'automatisation, 80 se consacreront uniquement à la recherche. La moitié d'entre eux seront des fonctionnaires, le reste provenant des universités et de l'entreprise privée.

La combinaison créera, selon M. Lyrette, des liens étroits entre les universitaires, l'industrie et le gouvernement, ce qui devrait stimuler les échanges en matière de technologie.

"Il y aura suffisamment de gens en contact les uns avec les autres pour susciter une sorte de synergie à l'échelle nationale", conclut-il.

Nouveau super-ordinateur

MINNEAPOLIS (E-U) (AFP) — Cray Research Inc. a présenté un nouveau super-ordinateur, dix fois plus rapide que le Cray-1, l'un des ordinateurs les plus puissants du monde.

Baptisé X-MP-48, il constitue la deuxième version améliorée du Cray-1, lancé en 1976. Il rassemble quatre unités centrales de traitement, avec une mémoire d'une capacité de 8 millions de mots. Un mot contient 64 bits d'information. Le prix d'un X-MP-48 est de 14 millions \$.

La série des ordinateurs X-MP, lancée en 1982 par Cray Research, une société de Minneapolis (Minnesota) leader sur le marché des super-ordinateurs, présente l'intérêt d'être de format deux fois plus petit et de consommer deux fois moins d'énergie que le Cray-1, a souligné la compagnie.

Le X-MP-48, dont un modèle est actuellement en opération dans les laboratoires de la compagnie, sera commercialisé à partir du début 1985.

Une sonde vers la comète de Halley

PARIS (AFP) — L'Agence spatiale européenne (ESA) et ArianeSpace viennent de signer un contrat pour le lancement par une fusée Ariane-1 de la sonde européenne Giotto vers la comète de Halley.

Ainsi, le dernier acte administratif a été conclu pour la réalisation de ce projet spectaculaire, qui a pour ambition de déterminer l'origine du système solaire. Il reste maintenant aux scientifiques à se préparer pour que le lancement, à partir de la base de Kourou, puisse être effectué pendant la fenêtre de tir de juillet 1985.

Les tirs vers les objets célestes doivent en effet être réalisés à des dates extrêmement précises, afin que la balistique et la mécanique céleste permettent d'atteindre la cible visée. En l'occurrence, le rendez-vous de Giotto avec Halley est prévu pour le 13 mars 1986.

Le trajet terre-Halley durera huit mois et la progression de Giotto sera suivie par le centre européen d'opérations spatiales, installé à Darmstadt, en République fédérale d'Allemagne.

En même temps, la comète sera constamment pistée par des télescopes au sol. Quant à la sonde, elle sera pilotée au moyen d'un système de propulsion embarqué télécommandé du sol, de façon à l'amener aussi près que possible du noyau de la comète au moment du rendez-vous proprement dit, qui ne durera pas plus de quatre heures environ.

Le rendez-vous de Giotto avec Halley constituera une tâche plutôt délicate, le noyau de la comète étant trop petit pour être détecté par les télescopes au sol et étant en outre masqué par les poussières et les gaz de l'atmosphère de la comète.

Civilisation minoenne détruite par 2 séismes

NEW YORK (AP) — L'éruption volcanique qui, pense-t-on, est à l'origine de la légende de l'Atlantide a provoqué deux tremblements de terre, à dix ou vingt ans d'intervalle, qui ont détruit la florissante civilisation minoenne, dans l'île de Crète, si l'on en croit de nouveaux travaux.

L'hypothèse, qui repose sur une datation magnétique d'échantillons provenant de fouilles minoennes, représente la plus récente tentative en vue d'expliquer la disparition subite des Minoens et de leur civilisation avancée.

D'autres chercheurs ont imputé la destruction des Minoens à des cendres volcaniques, à la force de l'éruption volcanique, au raz-de-marée qui a suivi, à des armées d'invasion venues de Grèce.

"Ce que nous avons établi c'est qu'il y a eu deux phases dans l'éruption et qu'il y a eu un intervalle de 10 à 20 ans entre elles", a déclaré M. Donald Tarling, un géophysicien de l'université de Newcastle-Upon-Tyne, en Angleterre, qui est le principal auteur des nouvelles recherches, publiées dans le numéro de la revue "Nature", en date du 7 juin.

"Avec une quasi-certitude, je pense que le mouvement de la lave en fusion associée à l'activité volcanique a provoqué une activité sismique", a-t-il dit.

Le mystère de l'"Atlantide"

L'éruption, une des plus violentes de l'histoire, s'est produite dans l'île de Thira, connue également sous le nom de Santorin, entre 1450 et 1500 AV. J.-C. Une grande partie de l'île a disparu et certains spécialistes pensent que sa disparition a donné naissance à la légende de l'Atlantide, la cité perdue qui aurait sombré dans la mer.

Des fouilles, dans le centre et l'est de la Crète, au sud du volcan, ont montré que la civilisation minoenne avait disparu à peu près à la même époque - ce qui donne à penser que l'éruption volcanique pourrait être responsable.

Il y a quelques années, cependant, Dorothy et Charles Vitaliano, un couple de géologues, ont démontré qu'une partie des sites minoens avaient survécu pendant plusieurs décennies après l'éruption - ce qui, apparemment, réduisait à néant la théorie selon laquelle l'éruption avait provoqué la disparition de la civilisation minoenne.

M. Tarling et son collègue, M. William Downey, ont avancé l'explication suivante: le volcan est entré en éruption, crachant une cendre relativement inoffensive sur l'est de la Crète, mais provoquant un séisme qui a détruit la partie centrale de l'île.

Des colonies minoennes survécurent ainsi dans l'est de la Crète, pour être détruites 10 ou 20 ans plus tard par un tremblement de terre associé à une seconde éruption du volcan.

l'extra place aux... jeunes

BLONDINETTE



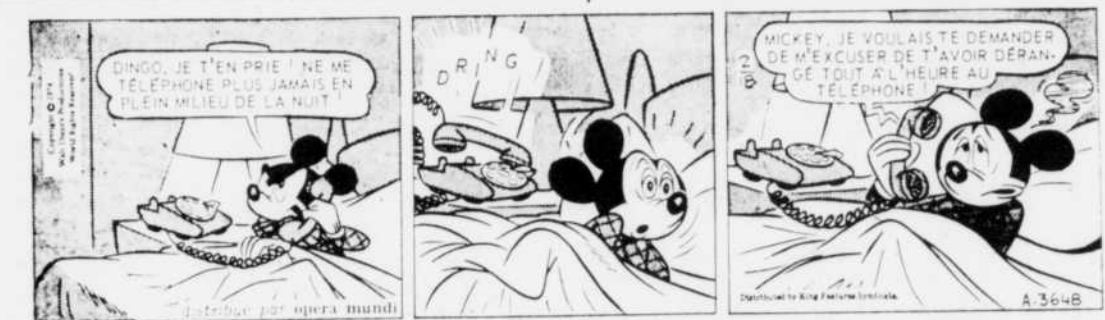
M. ABERNATY



LA FAMILLE FLOP



MICKEY

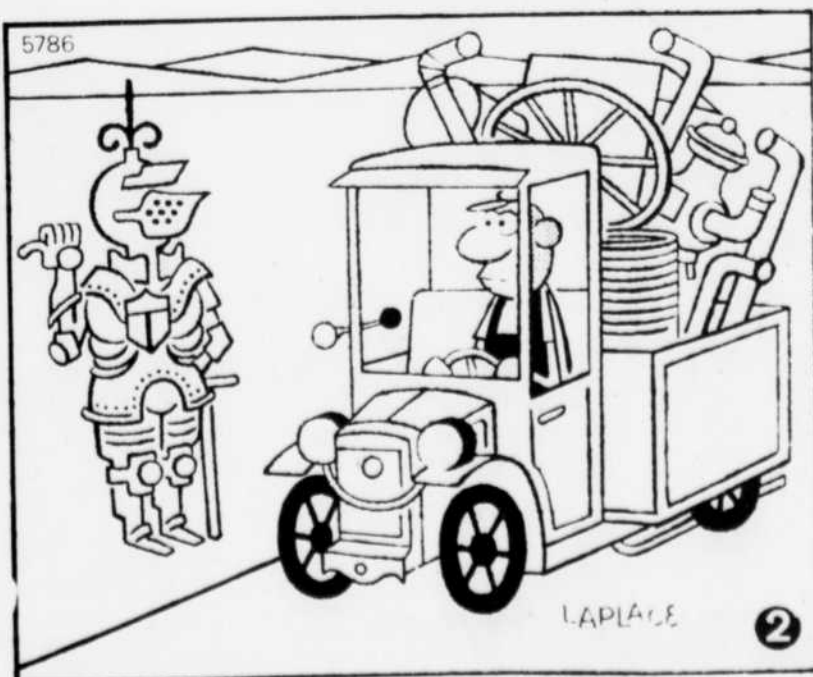
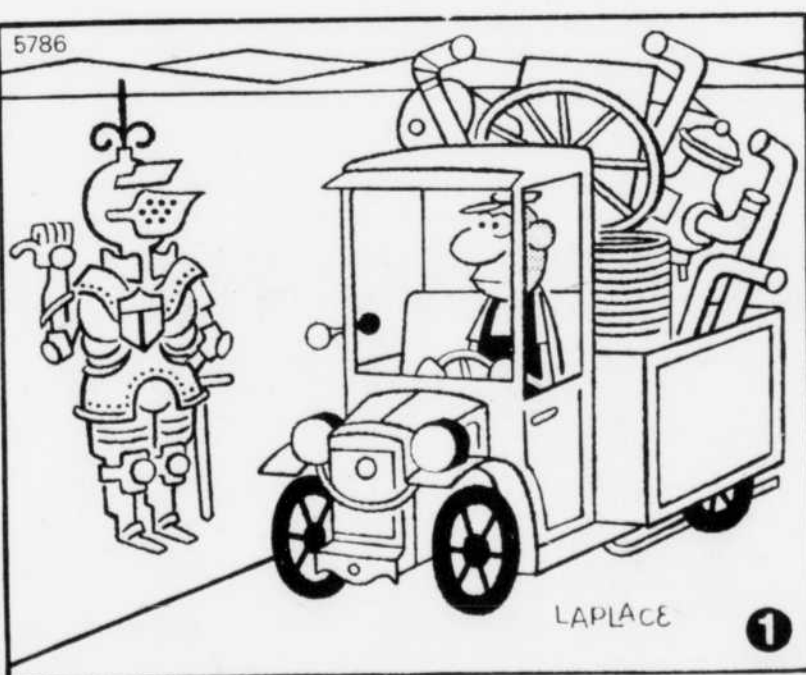


SCAMP



LES 8 ERREURS ETES-VOUS OBSERVATEURS

Ces deux dessins sont en apparence identiques. Toutefois, il existe huit différences entre les deux. Si vous êtes observateur, tentez de les trouver. La solution est publiée à droite du dessin ci-après.

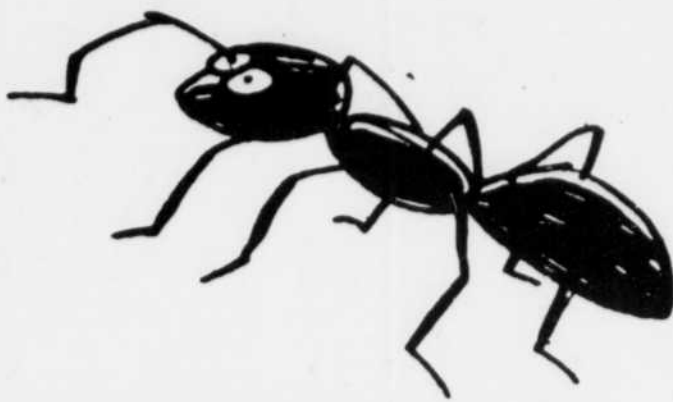


1. Casquette du conducteur.
2. Klaxon plus long, boue de gauche.
3. Bessous du garde du camion complètement.
4. L'as de la bannière du camion plus court.
5. L'un des tuyaux de droite plus haut.
6. Le trou dans le toit du camion.
7. Coudes gauche de l'armure.
8. L'épée plus longue.

Ce dessin est tiré de la brochure:

REVUE JEUNESSE

LA FOURMI



• MALGRÉ SON RÔLE OBSCUR, LA FOURMI EST L'UN DES INSECTES LES PLUS TRAVAILLEUX ET LES PLUS PROLIFÉRIQUES SUR TERRE. DE PLUS, LA FOURMI SEMBLE AVOIR INVENTÉ BIEN AVANT NOUS LES GRANDES "AGGLOMÉRATIONS URBAINES" CAR IL N'EST PAS RARE DE TROUVER PLUS D'UN DEMI-MILLION DE CES INSECTES DANS UNE SEULE COLONIE.

Les fourmis sont d'intéressantes créatures. Non seulement existent-elles depuis toujours mais elles comptent aussi 8.000 espèces différentes.

On pense que leurs ancêtres étaient des guêpes solitaires fourmises.

Les fourmis ont longue vie. On a observé des fourmis ouvrières qui ont vécu sept ans. Elles sont régies de 10 à 17 ans. Elles sont prolifiques et établissent d'immenses colonies là où il y a abri et protection. On en a compté jusqu'à 750.000 dans une seule colonie.

Chaque colonie comprend plusieurs reines et de nombreuses ouvrières. Au cours de certaines saisons suivant l'espèce, des mâles et des femelles, les deux pourvus d'ailes quittent la colonie et s'accouplent. Après l'essaimage, le mâle meurt et la reine s'envole pour créer une nouvelle colonie.

Une fois qu'un endroit propice à la ponte est trouvé, il peut être même une autre colonie évincée par notre combattive femelle, celle-ci pond ses œufs. Après l'éclosion, elle pourvoit aux besoins des larves et des chrysalides jusqu'à ce qu'apparaissent les ouvrières. Celles-ci assument alors toutes les charges, sauf la reproduction.

La plupart des fourmilières sont situées sous des pierres. Certaines espèces ne construisent pas de nid et mènent une existence tout à fait nomade; d'autres s'installent à l'intérieur des bâtiments. La fourmi-pharaon ne s'installe que dans les bâtiments chauffés et la fourmi-gâte-bis creuse ses tunnels dans les constructions. Cependant, les fourmis que l'on trouve dans les bâtiments ne sont le plus souvent que des ouvrières à la recherche de nourriture qu'elles transporteront dans une colonie située à l'extérieur. Elles laissent derrière elles une piste odorante que les autres fourmis suivront. C'est aussi le chemin du retour à la colonie.

Parfois, des espèces de petite taille, comme la fourmi-pharaon, sont transportées dans les denrées alimentaires, le pain, la lessive ou par tout autre moyen.

Les fourmis se nourrissent de tout ce que mange l'homme. Mais elles consomment aussi des choses que l'homme ne mange pas.

Beaucoup d'espèces se nourrissent des sécrétions sucrées de plantes ou d'insectes. Il n'est pas rare de voir les fourmis protégeant des insectes tels que pucerons, cochenilles et coccides mellifères contre leurs ennemis naturels. Ainsi, les fourmis sont indirectement responsables de beaucoup de dégâts aux végétaux.

gétaux. Certaines espèces détruisent également dans le sol des semences oléagineuses et endommagent les légumes et les fruits.

Par contre, les fourmis détruisent un grand nombre d'insectes nuisibles et sont, sans aucun doute, utiles parce qu'elles consomment des matières organiques mortes ou en décomposition.

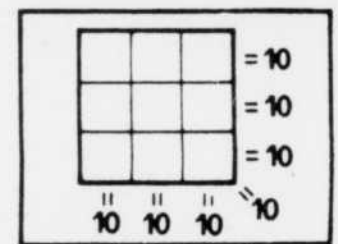
Dans la maison, les fourmis peuvent rendre la nourriture impropre à la consommation humaine et transporter des germes nocifs sur tous les aliments qu'elles touchent. Certaines espèces s'attaquent aux vêtements souillés ou amidonnés.

Pendant de nombreuses années, on a lutté contre les fourmis à l'intérieur des bâtiments à l'aide de fluorure de sodium en poudre, de poudre de derris et de trappes contenant un appât. À l'extérieur, on employait des fumigations. Maintenant, on dispose de plusieurs insecticides nouveaux.

2 2 2
2 2 2
2 2 2
1 2 1

NO 31 ADDITIONS

En utilisant seulement les chiffres 2, 3 et 5, et en les employant trois fois chacun, disposez-les pour que le total de chaque rangée, de chaque colonne et de la diagonale soit 10.



les échecs

Génération montante

Je sors à peine d'une réunion de la Fédération québécoise des échecs (FQE), où j'ai appris bien des nouvelles dignes d'intérêt. D'abord et avant tout, ces nouvelles concernent la génération montante.

Bientôt, les jeunes auront droit à des cours d'échecs durant leur année académique. Une vingtaine d'écoles québécoises prévoient déjà l'intégration des échecs à certains programmes de mathématiques. Ce mouvement devrait faire bouillir de la neige.

On le sait, les échecs sont enseignés dans les pays communistes. D'où l'hégémonie des Russes dans ce domaine, et leurs nombreux champions façonnés dès la petite école. Le Québec foisonne de bons joueurs qui, pour la plupart, n'osent pas s'aventurer à l'étranger. Il pourrait devenir bien plus dangereux dans les olympiades échiquéennes si quelques petits génies précoces de plus imposaient leur temps. L'école pourrait développer les talents innés.

La FQE demande aux ligues d'échecs de planifier un championnat régional scolaire pour mars 1985. Ainsi, une douzaine d'équipes de 3 joueurs représenteraient les niveaux primaire (avec maternelle, si possible) et secondaire de leur région dans un tournoi provincial.

Le Conseil d'administration de la FQE vient d'entériner un projet de règlements concernant les championnats jeunesse. Un championnat mousse (10 ans et moins) aura maintenant lieu, sur

une base annuelle. Il sera organisé sur le même moule que les championnats junior (19 et moins) et cadet (15 et moins). Le meilleur joueur de chaque âge, au championnat régional, recevra une médaille (ou un certificat) de performance.

Bolduc représente le Québec

Le meilleur junior canadien, Steve Bolduc, défendra le drapeau québécois au Championnat junior mondial. À la suite d'une divergence de vues entre la Fédération canadienne (FCE) et la FQE, cette dernière a décidé de défrayer Bolduc pour ses dépenses en Europe et son périple.

Le jeune expert montréalais risque cependant de ne pas pouvoir nous représenter. La Fédération internationale des échecs (FIDE), dont fait partie la FQE, ne possède pas d'entente avec la FQE. Celle-ci tentera, lors des prochains mois, d'obtenir l'affiliation qui lui manque pour déléguer Bolduc.

La FCE a demandé à la FQE de rayer pour les joueurs du Québec sur l'équipe olympique. Or, les meilleurs représentants canadiens habitent à Montréal et la FQE ne peut avancer les fonds, par principe. Pourquoi déboursier alors qu'on permet au pays d'envoyer la sélection la plus prometteuse de son histoire? Avant, quand la plupart des joueurs venaient d'une autre province, la FCE payait tout. Alors pourquoi a-t-elle changé son fusil d'épaule?

Sondage Gallup

D'après un sondage Gallup (1979), plus de 20% des Canadiens jouent aux échecs au moins une fois par année. D'autre part, un sondage effectué en 1976 par le gouvernement fédéral sur le sport et le conditionnement physique nous livre ces chiffres: natation,

32%; patinage, 17%; tennis, 13%; golf, 11%; hockey sur glace et ski de randonnée, 8%; etc.

Parmi les sports canadiens, les échecs viennent donc derrière la natation et devancent le patinage.

Le jeu d'échecs a un rôle important à jouer dans la vie sportive et culturelle du Québec. Ses effets bénéfiques sur les jeunes (esprit de discipline, pouvoir accru d'analyse, etc.) laissent entrevoir un bel avenir, même dans une société où tout nous arrive cuit dans la bouche avec des ordinateurs comme domestiques.

Coupe du Québec

Ajoutons que la FQE procédera à l'achat d'une coupe où figureront tous les noms des champions québécois.

Je vois sur la liste le nom de Kevin Spraggett. Il a remporté le championnat ouvert du Québec en 1973-74-75-76-77-78-79 et 83; il a terminé second en 1976-79-80-81 (à un demi-point de la tête dans chaque cas). Total: 69,5 points sur 80 à ses 11 dernières présences.

Walter Browne, Yasser Seirawan, Michael Stean, Nigel Short, Samuel Reshevsky, Igor Ivanov et une pléiade de grands joueurs étrangers ont participé à ce tournoi durant ces années.

Ljubojovic, Ivanovic et Farago sont les grands maîtres internationaux invités au COQ 84. En août, à Laval, Spraggett déclinera peut-être une offre de la Fédération britannique pour se frotter à Ljubojovic sur son propre terrain. Parions que s'il lève le nez sur les Britanniques, le record d'assistance ne tiendra pas, le jour de son altercation au sommet avec Ljubomir Ljubojovic, la vedette yougoslave. On rappelle que Spraggett est fort couru dans la région de Montréal. C'est la coqueluche locale.

Jacques Côté

Trop petit pour une carrière au hockey...

Sylvain Perreault brille à la rude école de la crosse

par Jean-Paul Ricard
SHERBROOKE — Considéré comme étant trop petit pour faire carrière au hockey, Sylvain Perreault est pourtant devenu un des meilleurs compteurs de la ligue de crosse Junior Majeure du Québec, soit dans un sport que l'on dit beaucoup plus rude que le hockey.

S'alignant pour les Astérix de Sherbrooke, une équipe qui n'a rien brisé à sa première saison dans la Ligue de crosse Junior Majeure, Sylvain Perreault a quand même réussi à prendre le quatrième rang, au classement des compteurs. Il a récolté 57 buts et 27 passes pour un total de 84 points, en 17 matchs seulement.

Perreault, âgé de 17 ans, a également été invité à disputer quelques matchs avec les Aigles de Windsor, dans la ligue de crosse senior, où il a conservé une moyenne de trois points par match. Il a également participé à tous les matchs des Aigles depuis le début des séries éliminatoires, participant au pointage à chacun des cinq matchs.

Ce sont d'excellents résultats surtout si l'on tient compte que Sylvain n'a pas joué à la crosse, l'an dernier. "Je n'avais pas le choix. J'étais trop vieux pour le midget, trop jeune pour le senior et il n'y avait pas d'équipe junior dans la région...", de dire Perreault.

Au hockey, il a joué dans la Ligue Junior "C" de Sherbrooke, l'hiver dernier, et il avoue avoir trouvé le temps long. "Quand je jouais dans le hockey Inter-Cités de Sherbrooke, nous avions deux entraînements, plus deux matchs par semaine. Au hockey Junior "C", nous avions environ un entraînement par mois, puis un ou deux matchs par semaine. Je n'étais pas habitué à ça et

c'était difficile de rester en forme avec un tel rythme..."

Trop petit...

L'an prochain, Sylvain entreprendra ses études collégiales au Séminaire de Sherbrooke. Il ne sera donc pas question de porter les couleurs des Sélects du Collège de Sherbrooke. "J'ai entendu dire qu'il pourrait y avoir du hockey Junior BB ou CC à Sherbrooke, ça ferait bien mon affaire", d'expliquer Sylvain.

Concernant ses succès à la crosse, Perreault ajoute: "Pourtant, quand je jouais au hockey, on considérait que j'étais trop petit pour aller dans les coins de la patinoire, car je jouais à l'aile gauche. J'avais quand même été invité à participer au camp d'entraînement des Cantonniers de l'Est, mais j'avais été obligé de décliner cette invitation parce qu'il y avait les championnats provinciaux de crosse mineure au cours de la même fin de semaine."

Perreault affirme toutefois que la crosse n'est pas un sport aussi rude qu'on le prétend. "La balle circule tellement rapidement et les joueurs sont en mouvement constant. Alors c'est difficile de marquer un joueur et ça évite beaucoup de rudesses inutile. D'ailleurs, ce sport est devenu beaucoup moins rude au cours des dernières années. La rudesse a fait place à l'habileté des joueurs. Ce n'est pas un sport plus dur que les autres et je ne crois pas que le risque de blessures soit plus élevé qu'ailleurs."

Sylvain a bien aimé son expérience avec les Aigles de Windsor et il espère avoir l'occasion de jouer souvent avec cette équipe. "Si c'est possible, j'aimerais pouvoir jouer pour les deux équipes l'an prochain. Je n'ai pas en-

core assez d'expérience pour jouer régulièrement avec les Aigles, alors je pourrais me permettre de jouer aussi régulièrement pour les Astérix".

Famille d'athlètes

Au sujet des Astérix juniors, Perreault est confiant de voir cette équipe s'améliorer grandement au cours des prochaines années. "Il suffit d'être un peu patients. Nos joueurs étaient inexpérimentés en début de saison et ça nous a causé bien des problèmes. Durant les derniers championnats provinciaux, on a pu constater qu'il y a plusieurs jeunes joueurs prometteurs à Sherbrooke et ça promet pour l'avenir, en autant que l'équipe puisse surmonter ses problèmes financiers. Chaque joueur devait payer une cotisation de 150 dollars en début de saison et il y en a qui n'ont pas encore payé. Si chacun paye son dû, l'équipe devrait être en mesure de fermer les livres sans déficit", d'affirmer le meilleur compteur des Astérix.

Sylvain n'est pas le seul athlète de la famille Perreault. On se souviendra de Guy, l'aîné, qui a joué pour les Castors de Sherbrooke avant d'aller poursuivre sa carrière de hockeyeur en France.

Ses sœurs Chantal (21 ans) et Johanne (19 ans) ont pratiqué le patinage artistique. Miguel (15 ans) pratique certains sports lui aussi de même que Yannick, le cadet, âgé de 13 ans.

En plus de se signaler avec le Sher-Mont, l'an dernier, alors que cette équipe de baseball se rendait jusqu'aux séries mondiales à Williamsport, Yannick excelle au hockey avec les Castors Inter-Cités AA, puis à la crosse alors qu'il vient d'aider les Astérix Bantam à remporter le championnat provincial.



• Andrée-Anne Couillard: tout a commencé par...

"Pardon mademoiselle, désirez-vous jouer au volley-ball..."

par Jean-Pierre Dupuis
SHERBROOKE — "Pardon mademoiselle, désirez-vous jouer au volley-ball?"

Cette courte phrase de Gaétan Morin ne passera probablement jamais à l'histoire, mais elle aura marqué un tournant important dans la vie d'Andrée-Anne Couillard, une jeune fille de Sherbrooke, capitaine de l'équipe du Québec en volley-ball féminin et future membre de l'équipe nationale de volley-ball.

C'était il y a deux ans. "Je jouais surtout au hand-ball", explique Andrée-Anne, "mais faut dire aussi que je pratiquais à peu près tous les sports comme le lancer du javelot, le tennis, le basket-ball et bien d'autres. Toutefois je me dirigeais surtout vers le hand-ball et j'étais sur le point de participer à un important camp d'entraînement lorsque Gaétan Morin — aujourd'hui son instructeur avec l'équipe du Québec — m'invita à rejoindre les rangs du volley-ball."

"Il m'a simplement dit de tenter ma chance et que je n'avais rien à perdre. Je me suis donc présenté quelques jours plus tard à une séance d'entraînement sans avoir de notion vraiment précise sur ce sport. Ce qui est drôle dans tout ça c'est que j'avais mes grosses bottines de basket-ball dans les pieds. Après l'entraînement Gaétan m'a dit que j'avais de bonnes possibilités et qu'il aimerait que je me joigne à son groupe."

À un cheveu

C'est un peu plus tard que l'énorme talent de la jeune athlète de 17 ans était exploité à sa juste mesure. "J'ai commencé à m'entraîner avec des filles comme Rachel Béliveau, Chantal Boisvert et bien d'autres. Je les voyais faire, c'était assez impressionnant. Je n'avais pas le choix. Si je voulais rivaliser avec elles il fallait y mettre beaucoup d'énergie et de travail. Puis j'ai eu un choix à faire entre le volley-ball et le hand-ball qui m'offrait également de bonnes possibilités. J'ai opté pour le volley-ball parce que je crois que ce sport me donne plus de possibilités et me permet de m'épanouir davantage. C'est un sport d'équipe mais tu dois aussi faire appel à plusieurs tactiques individuelles pour contrer l'adversaire."

Il y a quelques semaines à peine, seulement deux ans après ses débuts en volley-ball, elle participait au camp d'essai de l'équipe natio-

nale junior qui se tenait au collège John Abbott de Montréal. A cet endroit elle a passé à un cheveu de se tailler un poste au sein de l'équipe. "On m'a dit que je manquais encore un peu d'expérience et que je devais corriger certains petits points mineurs mais tout a bien fonctionné pour moi. Je pense bien que l'an prochain je devrais réussir assez facilement à obtenir un vote de confiance de la part des entraîneurs."

Elle attribue présentement ses succès à sa grande confiance et comme Gaétan Morin elle croit que le point de vue psychologique est très important pour un joueur de volley-ball. "C'est évident que la grandeur y fait beaucoup, moi je mesure six pieds un pouce et c'est un avantage. Mais il faut aussi être capable de faire face à toutes sortes de situations difficiles et tu dois aussi contrôler tes émotions et faire face à la pression. Ce sont des choses que tu apprends avec l'expérience et le travail. Je crois que 60 pour cent du travail se fait entre les deux oreilles."

L'équipe du Québec

A titre de capitaine de l'équipe du Québec, Andrée-Anne prend son travail à cœur et précise que la formation actuelle est bourrée de talent et que le potentiel est élevé. Elle insiste beaucoup sur la discipline qui représente en quelques sorte la clé du succès. "Les filles trouvent ça difficile de s'entraîner plus de 45 heures par semaine, comme on le fait présentement au gymnase du Centre Hospitalier Universitaire de Sherbrooke. A un certain moment tu penses que les jambes vont te tomber, tu te sens toute rackée". Mais ce n'est pas grave, les filles savent que c'est le meilleur moyen d'arriver à faire de quoi."

Lorsqu'il est question de travail et de discipline, Andrée-Anne sait de quoi elle parle et la saison qui s'en vient n'en sera pas une facile. "J'entreprends mes études au Collège de Sherbrooke en Sciences Pures et je jouerai également avec l'équipe des Volontaires. Ça signifie que j'aurai beaucoup de pain sur la planche et que je devrai planifier mes journées pour pouvoir arriver."

Au sein de l'équipe du Québec son travail est grandement apprécié et remarqué. "C'est incroyable de voir de quelle façon elle prend son travail à cœur", explique François Béland, gérant de l'équipe du Québec. "Je ne suis pas inquiet pour Andrée-Anne, elle a toutes les chances de réussir", lance pour sa part un Gaétan Morin bien fier de son coup.



(Photo: La Tribune par Jacques Corriveau)

• Quand les frères Perreault ne sont pas sur un terrain de balle ou une sur une patinoire, il y a de bonnes chances pour qu'on les retrouve autour de la table de billard, dans le sous-sol familial. Yanick dispute une partie à Sylvain, pour les besoins du photographe.



Inglis vous propose ses appareils électroménagers de grande réputation.

Le réfrigérateur sans givre Sterling

- Capacité de 17,1 pi³ (484 litres)
- Clayette de congélateur toute largeur avec bac à glaçons coulissant
- Clayettes en porte-à-faux divisées et réglables
- Grand garde-viande en porte-à-faux
- Garde-beurre réglable à 3 températures
- Aussi disponible capacité de 15,2 pi³ (430 litres)

LES ELECTROMÉNAGERS DE QUALITÉ... & abordables



Nouvelle génération de prix

LA SÉRIE STERLING
Inqlis

PIÈCES ET MAIN-D'ŒUVRE GARANTIE DE 5 ANS
A l'acheteur original, durant les premiers 5 ans en sa possession, toutes les pièces du système de réfrigération hermétique, qui comprennent le compresseur, le condenseur, l'évaporateur et la tuyauterie, que nous trouverons défectueuses au point de vue matières premières ou fabrication, seront réparées ou remplacées, sans frais, et nous paierons les frais de main-d'œuvre.
Inqlis

La cuisinière Sterling

- Horloge numérique réglable pour cuisson différée
- Élément de chauffage rapide
- Porte en verre noir (disponible aussi four autonettoyant)

BUREAU & BUREAU inc.

SHERBROOKE: 600, Galt ouest ASBESTOS: 566, 1^{re} Avenue